

# La Réforme Constitutionnelle

« Le Projet Nouvelle République »

« À toute Génération correspond une République au sein de laquelle elle pourra pleinement s'épanouir. Chaque République accouchera de la Génération qui la rendra caduque. La meilleure République étant celle qui connaîtra le plus grand nombre d'alternances politiques démocratiques » **Mamadou Oury Diallo**

2011

# Le Projet Nouvelle République

Réalisé sous la coordination de :  
« La Ligue des Démocrates Réformistes de Guinée »



**Publié : le 03 avril 2010**  
**Dernière révision : le 03 avril 2011**

*« La servitude consiste à dépendre de lois injustes; la LIBERTE de lois justes et raisonnables »* **Antoine de Saint-Just**

## LE CONTEXTE

Le 28 septembre 1958, invité à s'exprimer par referendum sur un projet de communauté française, le Peuple de Guinée votera très massivement en faveur de la "Liberté" et de "l'Indépendance coloniale". Le 2 octobre 1958, la Guinée proclamera son indépendance et sa première République. Si la proclamation de son indépendance coloniale fut un moment de gloire pour la Guinée et son peuple, cependant, cette époque glorieuse sera très éphémère car allait alors s'annoncer la longue et rude école de l'auto-gouvernance.

En effet, du 2 octobre 1958 jusqu'au soir du 23 décembre 2008, la Guinée ne connaîtra qu'une seule alternance politique entre deux régimes totalitaires et dictatoriaux caractérisés par la violation des droits humains, la répression politique et militaire, le clientélisme, le népotisme et la corruption. C'est dans un état de totale faillite morale, sociale et économique que, le 23 décembre 2008, suite au décès du président général Lansana Conté au pouvoir depuis 24 ans, un collège de soldats réunis au sein du "Conseil National pour la Démocratie et le Développement" provoquera un coup d'État militaire en vue de la Transition démocratique. Ainsi, au soir du 23 décembre 2008, c'est sous le lourd héritage politique et socioéconomique des ses cinquante premières années d'auto-gouvernance que le Peuple de Guinée devait à nouveau, comme le 28 septembre 1958, trouver la force de dire NON à la fatalité et oser réinventer ensemble une Guinée « Libre, Grande et Prospère ».

En guise de contribution à la réussite de la transition démocratique, nous, fils et filles dignes de la Guinée, avons pris la responsabilité de tenir ensemble la « **Plume à l'encre sacrée** » du sang des martyres de notre génération pour rédiger une Constitution consociative qui garantie : les libertés individuelles et collectives, le respect de la diversité culturelle et ethnique, le séparation et le partage du pouvoir, la saine exploitation des ressources naturelles et de l'environnement au bénéfice des générations actuelles et futures, la promotion de la transparence, du civisme et de la bonne gouvernance, le bien-être socioéconomique de l'ensemble des populations et l'unité nationale.

La rédaction de cette Constitution a mobilisée, aux quatre coins de la planète, plus d'un millier de guinéennes et guinéens. Chacun proposant ce qu'il estime être le meilleur pour, non seulement éviter de reproduire les mêmes erreurs que par le passé, mais aussi, pour donner enfin corps à nos aspirations d'une Guinée "Moderne, Juste et sans Abus de pouvoir". C'est le « **PROJET NOUVELLE RÉPUBLIQUE** » de notre Génération.

Le Projet Nouvelle République est une "**terre promise**" à notre GÉNÉRATION. Mais nous ne foulerons cette "terre promise" qu'en désirant profondément. Alors nous prions chaque guinéenne et chaque guinéen de notre GÉNÉRATION à lire article par article ce PROJET et à le partager avec ses proches et amis jusqu'à ce que l'ensemble de notre GÉNÉRATION s'en approprie totalement. Le Peuple de Guinée n'est plus obligé de vivre dans l'asservissement. L'heure de la Libération a sonné et c'est ensemble que nous allons fouler cette "**terre promise**".

## SOMMAIRE

PRÉAMBULE.....	5
TITRE PREMIER : DE LA SOUVERAINETÉ NATIONALE.....	5
TITRE II : DES DROITS FONDAMENTAUX DE LA PERSONNE ET DES DROITS ET DEVOIRS DU CITOYENS.....	7
TITRE III : LE FONCIER, L'ENVIRONNEMENT ET LES RESSOURCES NATURELLES .....	13
• Section première – Le foncier.....	13
• Section 2 – L'environnement et les ressources naturelles.....	16
TITRE IV : LES FORMATIONS POLITIQUES.....	17
TITRE V : LES POUVOIRS.....	19
• Section première – Du Pouvoir Législatif.....	19
• Section 2 – Du Pouvoir Exécutif.....	28
• Section 3 – Du Pouvoir Judiciaire.....	36
TITRE VI : DU MINISTÈRE PUBLIC.....	41
TITRE VII : DES POUVOIRS DÉCENTRALISÉS.....	43
TITRE VIII : DE LA SÉCURITÉ ET DE LA DÉFENSE NATIONALE.....	43
• Section première – La défense nationale.....	45
• Section 2 – Les services de renseignement.....	45
• Section 3 – Les services de police.....	46
TITRE IX : LEADERSHIP ET INTÉGRITÉ.....	47
TITRE X : DU TRÉSOR PUBLIC.....	48
TITRE XI : DE LA BANQUE CENTRALE.....	51
TITRE XII : DU SERVICE DE STATISTIQUE.....	52
TITRE XIII : DES COMMISSIONS ET ORGANES SPÉCIALISÉS.....	53
TITRE XIV : DES CONSEILS NATIONAUX.....	56
TITRE XV : DES TRAITÉS ET ACCORDS INTERNATIONAUX.....	56
TITRE XVI : DES DISPOSITIONS TRANSITOIRES ET FINALES.....	57

## **PREAMBULE**

Par son vote du 28 septembre 1958, le Peuple de Guinée a opté pour la liberté et constitué, le 2 Octobre 1958, un État souverain : LA RÉPUBLIQUE DE GUINÉE.

Tirant les leçons des cinquante premières années de notre propre expérience d'auto-gouvernance, déterminés à vivre ensemble dans l'équité et le respect des diversités, nous, le Peuple de Guinée :

### **Proclamons**

Solennellement notre opposition fondamentale à tout régime fondé sur la dictature, l'injustice, la corruption, le népotisme et le régionalisme;

### **Décidons**

De combattre la dictature en mettant en place des institutions démocratiques et des autorités librement choisies par le peuple;

D'assurer le développement des ressources humaines, de lutter contre l'ignorance, de promouvoir la technologie, le progrès et le bien-être socioéconomique de la population guinéenne;

### **Affirmons**

Notre attachement aux principes des droits de la personne humaine tels qu'ils ont été définis par la Charte des Nations Unies du 26 juin 1945, la Déclaration universelle des droits de l'homme du 10 décembre 1948, la Convention contre toutes formes de discrimination raciale du 7 mars 1966, le Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels du 19 décembre 1966, au Pacte international relatif aux droits civils et politiques du 19 décembre 1966, la Convention sur l'Élimination de toutes les formes de Discrimination à l'égard des Femmes du 1er mai 1980, la Charte africaine des droits de l'homme et des peuples du 27 juin 1981 et la Convention relative aux droits de l'enfant du 20 novembre 1989;

### **Réaffirmons**

Notre engagement à bâtir, dans l'unité et la réconciliation nationale, un État de droit fondé sur le respect des libertés et droits fondamentaux de la personne, la démocratie pluraliste, la diversité culturelle, le partage équitable du pouvoir et des richesses, la tolérance et la résolution des problèmes par le dialogue;

Notre volonté d'établir des relations d'amitié et de coopération avec tous les peuples du monde sur la base des principes d'égalité, de respect de la souveraineté nationale, d'intégrité territoriale et d'intérêt réciproque;

Notre attachement à la cause de l'Unité Africaine et de l'intégration sous-régionale.

*Libre de déterminer nos institutions, nous, le peuple de Guinée, adoptons la présente Constitution qui est la Loi Suprême de la République de Guinée.*

## **TITRE PREMIER : DE LA SOUVERAINETE NATIONALE**

### **Article premier**

La Guinée est une République unitaire, indivisible, laïque, démocratique et sociale.

Elle assure l'égalité devant la loi de tous les citoyens sans distinction d'origine, de race, d'ethnie, de sexe, de religion et d'opinion.

Elle respecte toutes les croyances. Les deux langues officielles sont le Français et l'Anglais. Le Français est la première langue officielle.

L'État assure la promotion des cultures et des langues nationales du peuple de Guinée.

La Capitale de la République de Guinée est la Ville de Conakry. Une loi fixe l'organisation et le fonctionnement de la Ville de Conakry. La Capitale de la Guinée peut être transférée ailleurs, sur le territoire national, par une loi.

Le drapeau de la Guinée est composé de trois bandes verticales et égales de couleur ROUGE, JAUNE et VERTE.

L'hymne national est « LIBERTÉ ». La devise de la République est « TRAVAIL - JUSTICE - SOLIDARITE », et son principe est : GOUVERNEMENT DU PEUPLE PAR LE PEUPLE ET POUR LE PEUPLE.

Le Sceau et les Armoiries de la République sont codifiés par voie réglementaire.

### **Article 2**

La souveraineté nationale appartient au Peuple de Guinée qui l'exerce par ses représentants élus et par voie de référendum. Aucune fraction du peuple, aucun individu ne peut s'en attribuer l'exercice.

Le suffrage est universel et égal pour tous les citoyens. Le suffrage est direct ou indirect et secret sauf dans les cas déterminés par la Constitution ou par la loi.

Dans les conditions déterminées par la loi, tous les citoyens guinéens, sans discrimination de sexe et d'âge, qui remplissent les conditions égales ont le droit de voter et d'être élus.

La loi détermine les conditions et les modalités des consultations électorales.

### **Article 3**

La présente Constitution reconnaît la culture comme le fondement de la nation et le produit de la civilisation cumulée des peuples de la Guinée.

L'État guinéen doit :

- 1) promouvoir toutes les formes d'expressions culturelles à travers la littérature, les arts, les célébrations traditionnelles, la science, la communication, l'information, les médias de masse, les publications, les bibliothèques et d'autres héritages culturels;
- 2) reconnaître le rôle de la science et des technologies indigènes dans le développement de la nation; et
- 3) promouvoir la propriété intellectuelle des populations guinéennes.

L'Assemblée nationale doit légiférer pour :

- 1) s'assurer que les communautés reçoivent des compensations ou des royalties pour l'utilisation de leurs cultures et de leurs héritages culturels; et
- 2) reconnaître et protéger la propriété des semences indigènes et la variété des plantes, leur génétique, leurs diverses caractéristiques, et leurs emplois par les communautés guinéennes.

### **Article 4**

L'État Guinéen s'engage à se conformer aux principes fondamentaux suivants et à les faire respecter :

- 1) l'éradication des discriminations ethniques, régionales, religieuse, sociales, de sexe et toutes autres formes de discriminations, et la promotion de l'unité nationale et des diversités culturelles conformément à l'**article 3** de la présente Constitution;
- 2) le partage équitable du pouvoir et des richesses nationales;
- 3) l'édification d'un État de droit et d'un régime démocratique pluraliste et consociatif;

- 4) l'égalité de tous les Guinéens et l'égalité entre les femmes et les hommes reflétée par l'attribution d'au moins trente pour cent (30%) des postes aux femmes dans les instances de prise de décision;
- 5) l'édification d'un État voué au bien-être de la population et à la justice sociale;
- 6) la recherche permanente du dialogue et du consensus dans la résolution des conflits.

#### **Article 5**

La loi punit quiconque, par un acte de discrimination raciale, ethnique ou religieuse ou par un acte de propagande régionaliste, porte une atteinte grave à l'unité nationale, à la sécurité de l'État, à l'intégrité du territoire de la République ou au fonctionnement démocratique des institutions.

## **TITRE II : DES DROITS FONDAMENTAUX DE LA PERSONNE ET DES DROITS ET DEVOIRS DU CITOYEN**

#### **Article 6 – La dignité humaine**

La personne et la dignité de l'homme sont sacrées. L'État a le devoir de les respecter et de les protéger.

#### **Article 7 – Le droit à la vie et à la liberté personnelle**

L'homme a droit au libre développement de sa personnalité. Il a droit à la vie et à l'intégrité physique.

Nul ne peut être l'objet de tortures, de peines ou de traitements cruels, inhumains ou dégradants.

Nul ne peut être soumis à des mesures de sûreté que dans les cas et selon les formes prévus par la loi, pour des raisons d'ordre public ou de sécurité de l'État.

#### **Article 8 – L'égalité**

Tous les Guinéens naissent et demeurent libres et égaux en droits et en devoirs.

Toute discrimination fondée sur la race, l'ethnie, le clan, la tribu, la couleur de la peau, le sexe, la région, l'origine sociale, la religion ou croyance, l'opinion, la fortune, la différence de cultures, de langue, la situation sociale, la déficience physique ou mentale ou sur toute autre forme de discrimination est prohibée et punie par la loi.

#### **Article 9 – La liberté de conscience et de croyance**

L'homme est libre de croire, de penser et de professer sa foi religieuse, ses opinions politiques ou philosophiques.

Il est libre d'exprimer, de manifester, de diffuser ses idées et ses opinions par la parole, l'écrit et l'image.

Il est libre de s'instruire et de s'informer aux sources accessibles à tous.

#### **Article 10 – La vie privée**

Le domicile est inviolable. Il ne peut y être porté atteinte qu'en cas de péril grave et imminent, pour parer à un danger commun ou pour protéger la vie des personnes.

Toute autre atteinte et toute perquisition ne peuvent être ordonnées que par le juge ou par l'autorité que la loi désigne dans les formes prescrites par celle-ci.

Le secret de la correspondance et de la communication est inviolable. Chacun a droit à la protection de sa vie privée.

#### **Article 11 – Le droit à la nationalité**

Toute personne a droit à la nationalité. La double nationalité est permise.

La nationalité guinéenne d'origine ne peut être retirée. Nul ne peut être arbitrairement privé de sa nationalité ni du droit de changer de nationalité.

Les guinéens ou leurs descendants qui, depuis octobre 1958, ont perdu la nationalité guinéenne sont d'office réintégrés dans la nationalité guinéenne s'ils reviennent s'installer en Guinée.

Les personnes d'origine guinéenne et leurs descendants ont le droit d'acquérir la nationalité guinéenne, s'ils le demandent.

Les conditions d'acquisition, de conservation, de jouissance et de perte de la nationalité guinéenne sont définies par une loi organique.

#### **Article 12 – La liberté de déplacement**

Tout citoyen Guinéen a le droit de se déplacer et de se fixer librement sur le territoire national. Tout Guinéen a le droit de quitter librement son pays et d'y revenir.

L'exercice de ce droit ne peut être limité que par la loi pour des raisons d'ordre public ou de sécurité de l'État, pour parer à un danger public ou pour protéger des personnes en péril.

#### **Article 13 – Le droit à la patrie**

Tout guinéen a droit à sa Patrie. Aucun citoyen guinéen ne peut être contraint à l'exil.

#### **Article 14 – Le droit d'asile**

Quiconque est persécuté en raison de ses opinions politiques, philosophiques ou religieuses, de sa race, de son ethnie, de ses activités intellectuelles, scientifiques ou culturelles, et pour la défense de la liberté a droit d'asile sur le territoire de la République de Guinée.

#### **Article 15 – La peine de mort**

La peine de mort est abolie et bannie dans tous ses états en République de Guinée.

#### **Article 16 – La liberté d'association**

Tous les citoyens ont le droit de manifestation et de cortège.

Tous les citoyens ont le droit de former des associations et des sociétés pour exercer collectivement leurs droits et leurs activités politiques, économiques, sociales ou culturelles.

La liberté d'association est garantie et ne peut être soumise à l'autorisation préalable. Elle s'exerce dans les conditions prescrites par la loi.

#### **Article 17 – La liberté de réunion**

La liberté de se rassembler en des réunions pacifiques et sans armes est garantie dans les limites fixées par la loi.

L'autorisation préalable ne peut être prescrite que par une loi et uniquement pour des rassemblements en plein air, sur la voie publique ou dans des lieux publics, et pour autant que des raisons de sécurité, de l'ordre public ou de salubrité l'exigent.

#### **Article 18 – La liberté d'expression**

Toute personne a droit à la liberté d'expression, ce qui veut dire :

- 1) la liberté de rechercher, de recevoir ou de communiquer des informations ou des idées;
- 2) la liberté de la créativité artistique;
- 3) la liberté académique et la liberté de la recherche scientifique.

Le droit à la liberté d'expression ne s'étend pas :

- 1) à la propagande et l'incitation à la guerre,
- 2) à l'incitation à la violence;
- 3) aux discours de haine, ou
- 4) à l'apologie de la haine ethnique ou des discriminations précisées à l'**article 4** de la présente Constitution.

Dans l'exercice du droit à la liberté d'expression, toute personne doit respecter les droits et la réputation d'autrui.

### **Article 19 – La liberté de la presse**

La liberté et l'indépendance des médias électroniques, imprimés et de tous les autres types de médias est garantie, mais ne s'étend pas aux expressions précisées à l'aliéna 2 de l'**article 18**.

L'État n'a pas le droit de :

- 1) contrôler, ou interférer avec des personnes de médias, dans la production ou la diffusion de toute publication ou la diffusion d'informations par tout média;
- 2) sanctionner toute personne pour son avis propre ou pour le contenu de toute diffusion et publication.

La censure est interdite. Le secret de rédaction est garanti.

Les radios et les autres médias électroniques ont la liberté d'établissement, sous la seule réserve du respect des procédures d'autorisation :

- 1) nécessaires pour la réglementation des ondes et d'autres formes d'émission de signaux, et
- 2) nécessaire pour garantir leur indépendance du gouvernement, des groupes d'intérêts politiques ou des groupes d'intérêts commerciaux.

Tous les médias d'État doivent :

- 1) être libres de déterminer de manière autonome le contenu rédactionnel de leurs émissions ou d'autres communications,
- 2) être impartiaux, et
- 3) donner une possibilité équitable pour l'expression des points de vue divergents et des opinions dissidentes.

L'Assemblée nationale doit adopter une législation qui prévoit la création d'un Conseil National de la Communication qui doit :

- 1) être indépendant du gouvernement, des groupes d'intérêts politiques ou des groupes d'intérêts commerciaux;
- 2) tenir compte des intérêts de toutes les sections de la société, et
- 3) établir des normes pour les médias, réglementer et surveiller la conformité à ces normes.

### **Article 20 – Le droit à l'information**

Tout citoyen a le droit d'accès à :

- 1) des informations détenues par l'État;
- 2) toutes informations détenues par une autre personne et nécessaires à l'exercice ou la protection des libertés fondamentales.

Toute personne a le droit à la rectification ou la suppression de toutes informations fausses ou trompeuses qui affecte sa personne.

L'État doit publier et diffuser toutes les informations importantes qui affectent la nation.

### **Article 21 – Le droit de pétition**

Toute personne a le droit, sans qu'elle en subisse de préjudice, d'adresser des pétitions aux autorités publiques guinéennes.

Les autorités doivent prendre connaissance et tenir compte des pétitions dans leurs délibérations ou prises de décision.

#### **Article 22 - La présomption d'innocence**

Toute personne accusée d'une infraction est présumée innocente jusqu'à ce que sa culpabilité soit légalement et définitivement établie à l'issue d'un procès public et équitable au cours duquel toutes les garanties nécessaires à sa défense lui auront été accordées.

Nul ne peut être distrait, contre son gré, du juge que la loi lui assigne.

#### **Article 23 – La garantie générale de procédure**

Nul ne peut être poursuivi, arrêté, détenu ou condamné que dans les cas prévus par la loi en vigueur au moment de la commission de l'acte.

Être informé de la nature et des motifs de l'accusation, et le droit de la défense sont des droits absolus à tous les états et degrés de la procédure devant toutes les instances administratives et judiciaires et devant toutes les autres instances de prise de décision.

#### **Article 24 – La propriété**

Le droit de propriété est garanti. Nul ne peut être exproprié si ce n'est dans l'intérêt légalement constaté de tous, et sous réserve d'une juste et préalable indemnité.

#### **Article 25 – La propriété de l'État**

La propriété de l'État comprend le domaine public et le domaine privé de l'État ainsi que le domaine public et le domaine privé des collectivités publiques décentralisées.

Les biens du domaine public sont inaliénables sauf leur désaffectation préalable en faveur du domaine privé de l'État.

#### **Article 26 – Le respect des biens publics**

Toute personne est tenue de respecter les biens publics.

Tout acte de sabotage, de vandalisme, de corruption, de détournement, de dilapidation ou toute atteinte au bien public est réprimé par la loi.

#### **Article 27 – Le droit au mariage et à la famille**

Le mariage et la famille, qui constituent le fondement naturel de la vie en société, sont protégés et promus par l'État.

Toute personne de sexe féminin ou masculin, ne peut contracter le mariage que de son libre consentement.

Les époux ont les mêmes droits et les mêmes devoirs pendant le mariage et lors du divorce. Une loi détermine les conditions, les formes et les effets du mariage.

#### **Article 28 – Les liens familiaux**

Les parents ont le droit et le devoir d'assurer l'éducation et la santé physique et morale de leurs enfants. Les enfants doivent attention et assistance à leurs parents.

#### **Article 29 – La protection de l'enfant**

Tout enfant a droit, de la part de sa famille, de la société et de l'État, aux mesures spéciales de protection qu'exige sa condition, conformément au droits national et international.

### **Article 30 – La protection du travailleur**

Nul ne sera sujet à l'esclavage, à la servitude et au travail forcé.

### **Article 31 – Le droit au travail**

Le droit au travail est reconnu à tous. L'État crée les conditions nécessaires à l'exercice de ce droit.

Nul ne peut être lésé dans son travail en raison de son sexe, de sa race, de son ethnie ou ses opinions.

Chacun a le droit d'adhérer au syndicat de son choix, et de défendre ses droits par l'action syndicale. Chaque travailleur a le droit de participer par l'intermédiaire de ses délégués à la détermination des ses conditions de travail.

Le droit de grève est reconnu. Il s'exerce dans le cadre des lois qui le régissent. Il ne peut en aucun cas porter atteinte à la liberté du travail.

La loi fixe les conditions d'assistance et de protection auxquelles ont droit les travailleurs.

### **Article 32 – La promotion de la recherche scientifique**

L'État encourage la recherche scientifique et l'innovation. Il peut gérer, créer ou reprendre des centres de recherche.

Une loi détermine les conditions création des centres de recherche, leur organisation, leur fonctionnement et leur financement.

### **Article 33 – Le droit de participation aux affaires publiques**

Tous les citoyens ont le droit, conformément aux règles édictées par la loi, de participer librement à la direction des affaires publiques de leur pays, soit directement, soit par l'intermédiaire de représentants librement choisis.

Tous les citoyens ont un droit égal d'accéder aux fonctions publiques de leur pays, compte tenu de leurs compétences et capacités.

### **Article 34 – Le droit à un environnement sain**

Toute personne a droit à un environnement propre et sain, ce veut dire :

- 1) avoir un environnement exploité et protégé pour le bénéfice des générations présentes et futures à travers des lois et des mesures, en particulier celles prévues en l'article 53; et
- 2) avoir des obligations à remplir en vertu de l'article 53.

### **Article 35 – Les droits sociaux et économiques**

Toute personne a le droit :

- 1) de jouir d'un bon état de santé, ce qui inclut le droit aux services de soins de santé, y compris les soins de santé maternelle;
- 2) à un logement accessible et adéquat, et à des normes raisonnables d'assainissement;
- 3) d'être libéré de la faim, et d'avoir une alimentation suffisante et de qualité acceptable;
- 4) à une eau salubre en quantité suffisante;
- 5) à la sécurité sociale, et
- 6) à l'éducation.

Nul ne doit être privé de soins médicaux d'urgence.

L'État doit fournir une sécurité sociale appropriée aux personnes qui sont incapables de subvenir à leurs besoins et ceux des personnes à leur charge.

### **Article 36 – Le droits des consommateurs**

Les consommateurs ont le droit :

- 1) à des biens et services de qualité acceptable ;
- 2) aux informations nécessaires leur permettant de profiter pleinement des biens et services qui leurs sont offerts ;
- 3) à la sauvegarde de leur santé, de leur sécurité, de leurs intérêts économiques; et
- 4) à une indemnité pour perte ou dommage découlant de défauts sur leurs biens ou services.

L'Assemblée nationale doit adopter une loi prévoyant la protection des consommateurs et la promotion d'une publicité honnête, décente et loyale;

### **Article 37 – Le respect des lois**

Tout citoyen, civil ou militaire, a, en toute circonstance, le devoir de respecter la Constitution et les autres lois et règlements de la République de Guinée.

Tout citoyen, civil ou militaire, est délié du devoir d'obéissance, lorsque l'ordre reçu de l'autorité supérieure constitue une atteinte sérieuse et manifeste aux droits de la personne, aux principes de la présente Constitution et aux libertés publiques.

### **Article 38 – La participation aux élections**

Tout citoyen a le devoir de participer aux élections, de promouvoir la tolérance, les valeurs de la république et de la démocratie, et d'être loyal envers la nation.

Tout citoyen a le devoir de respecter l'honneur et les opinions des autres.

### **Article 39 – La contribution à l'impôt**

Tout citoyen doit contribuer à l'impôt et doit remplir ses obligations sociales dans les conditions que la loi détermine.

L'impôt est plus qu'une simple contribution pécuniaire, elle est aussi et surtout une contribution civique.

L'impôt doit être conçu de manière à développer chez chaque citoyen l'esprit de solidarité.

Tout citoyen a le droit de questionner ou de demander des comptes aux agents de l'État et au gouvernement, dans le cadre prévue par les institutions et les lois de la république, sur l'utilisation ou de l'emploi des ressources publiques.

### **Article 40 – Les valeurs nationales**

L'État a le devoir de sauvegarder et de promouvoir les valeurs nationales et les civilisations et traditions culturelles dans la mesure où elles ne sont pas contraires aux droits de la personne, à l'ordre public et aux bonnes mœurs.

L'État a également le devoir de veiller à la conservation du patrimoine culturel national.

Il est crée l'Académie de la Culture Nationale. Une loi détermine les conditions de sa création, son organisation, son fonctionnement et son financement.

### **Article 41 – La continuité de l'État**

L'État assure la continuité des institutions et des services publics, dans le respect de la Constitution.

Il garantit l'égal accès aux emplois publics.

Il favorise l'unité de la nation et de l'Afrique. Il coopère avec les autres États pour consolider leur indépendance, la paix, le respect mutuel et l'amitié entre les peuples.

#### **Article 42 – La limitation des libertés**

Dans l'exercice de ses droits et dans la jouissance de ses libertés, chacun n'est soumis qu'aux limitations établies par la loi en vue d'assurer la reconnaissance et le respect des droits et libertés d'autrui et, afin de satisfaire aux justes exigences de la morale, de l'ordre public et du bien-être général, dans une société démocratique et plurielle.

Une loi détermine les modalités de restriction des libertés.

#### **Article 43 – La souveraineté du peuple**

Le peuple de Guinée détermine librement et souverainement ses institutions et l'organisation économique et sociale de la Nation.

Le peuple de Guinée a un droit imprescriptible sur ses richesses. Celles-ci doivent être utilisées, non seulement en tenant compte de l'impact sur l'environnement, mais aussi, de manière à profiter équitablement aux populations guinéennes ainsi qu'aux générations futures.

Le peuple de Guinée a le droit de résister à l'oppression.

### **TITRE III – LE FONCIER, L'ENVIRONNEMENT ET LES RESSOURCES NATURELLES**

#### **SECTION PREMIÈRE – LE FONCIER**

##### **Article 44 - Les principes de la politique foncière**

En Guinée les terres sont détenues, utilisées et gérées d'une manière qui soit équitable, efficace, productive et durable, et en conformité avec les principes suivants :

- 1) l'accès équitable à la terre;
- 2) la sécurité des droits fonciers;
- 3) la gestion durable et productive des ressources terrestres;
- 4) la transparence et l'administration efficace des terres;
- 5) la bonne conservation et la protection des zones écologiquement sensibles;
- 6) l'élimination de la discrimination liée au sexe dans la loi, les coutumes et les pratiques pour l'accès à la propriété foncière; et
- 7) l'encouragement des collectivités à régler les litiges fonciers à travers des initiatives communautaires locales reconnues compatibles avec la présente Constitution.

Ces principes doivent être mis en œuvre par une politique foncière nationale élaborée et revue régulièrement par le gouvernement et l'Assemblée nationale.

##### **Article 45 - Classification des terres**

En Guinée, les terres appartiennent collectivement au peuple de Guinée en tant que nation, aux communautés et aux individus.

Les terres guinéennes sont classées en trois catégories : le domaine public, le domaine communautaire et le domaine privé.

##### **Article 46 – Le domaine public**

Le domaine public est composé :

- (a) des terrains qui, à la date d'effet, sont des terres publiques non aliénées du gouvernement telles que définies par une loi de l'Assemblée nationale en vigueur à la date d'effet;
- (b) des terrains licitement détenus, utilisés ou occupés par un organe de l'État, sauf un terrain qui est occupé par l'organe de l'État en tant que locataire en vertu d'un bail privé;
- (c) des terrains transférés à l'État par voie de vente, de réversion ou de remise;
- (d) des terrains pour lesquelles aucun droit de propriété individuelle ou communautaire ne peut être mis en place par une procédure judiciaire;

- (e) des terrains à l'égard desquels aucun héritier ne peut être identifié par une procédure judiciaire;
- (f) tous les minéraux et toutes les huiles minérales telles que définies par la loi;
- (g) les forêts du gouvernement autres que les forêts s'appliquant à **l'article 47**, les réserves de chasse du gouvernement, les zones de captage d'eau, les parcs nationaux, les sanctuaires de faune du gouvernement, et les espaces spécialement protégées;
- (h) toutes les routes et les voies prévues par une loi de l'Assemblée nationale;
- (i) toutes les rivières, tous les lacs et autres cours d'eaux tels que définis par une loi de l'Assemblée nationale;
- (j) la mer territoriale, la zone économique exclusive et les fonds marins;
- (k) le plateau continental;
- (l) toutes les terres entre les marques d'eau haute et basse;
- (m) tous les terrains non classés comme des terrains privés ou communautaires en vertu de la présente Constitution, et
- (n) tout autre terrain déclaré domaine public par une loi de l'Assemblée nationale.

Les terrains publics qui sont dévolus et détenus par une collectivité locale en fiducie pour les personnes résidant dans la collectivité doivent être administrés en leur nom par la Commission foncière nationale s'ils sont classés sous :

- 1) l'alinéa 1 du présent article, notamment (a), (c), (d) ou (e);
- 2) l'alinéa 1 du présent article, notamment (b), autres que les terrains détenus, utilisés ou occupés par une des organes nationaux de l'État.

Les terrains publics classés en vertu de l'alinéa 1 du présent article, notamment (f) à (m) sont dévolus et doivent être détenus par le gouvernement guinéen au nom du Peuple de Guinée, et elles sont administrés en leur nom par le Commission foncière nationale.

Les terrains publics ne doivent pas être cédés ou utilisés, sauf au terme d'une loi de l'Assemblée nationale en précisant la nature et les termes de cette cession ou de son utilisation.

#### **Article 47 – Le domaine communautaire**

Les terrains communautaires sont dévolus et doivent être détenus par les collectivités locales au nom des communautés identifiées sur la base de l'appartenance ethnique historique, culturelle ou de la communauté d'intérêts similaires.

Les terrains communautaires se composent :

- a) des terrains légalement enregistrés au nom des représentants des groupes en vertu des dispositions de la loi;
- b) des terrains régulièrement transférés à une communauté spécifique par tout procédé de droit;
- c) tous autres terrains déclarées comme terres communautaires par une loi de l'Assemblée nationale;
- d) des terrains qui sont :
  - (i) légalement détenus et gérés par les communautés spécifiques comme les forêts communautaires, les zones de pâturage ou les sanctuaires;
  - (ii) les terres ancestrales et des terres traditionnellement occupées par les communautés de chasseurs-cueilleurs, ou
  - (iii) les terres légalement détenues en fiducie par les collectivités locales, mais non comprises dans les terrains publics tenues en fiducie par les collectivités locale en vertu de **l'article 46** de la présente Constitution.

Les terrains communautaires non enregistrés sont détenus en fiducie par les collectivités locales au nom des communautés locales.

Les terrains communautaires ne doivent pas être cédés ou utilisés, sauf aux termes d'une loi précisant la nature et l'étendue des droits des membres de chaque communauté, individuellement et collectivement.

Le Parlement doit adopter une législation pour donner effet à cet article.

#### **Article 48 – Les domaines privés**

Les terrains privés se composent :

- 1) des terrains nominatifs détenus par toute personne en vertu d'une propriété absolue;
- 2) des terrains détenus par toute personne en vertu de la tenure à bail, et
- 3) tout autres terrains déclarés terrain privé en vertu d'une loi de l'Assemblée nationale.

#### **Article 49 - Détention des terres par des citoyens non guinéens**

Un non citoyen guinéen peut posséder des terres sur la base de la tenure à bail seulement, et un tel bail accordé ne peut cependant dépasser 99 années.

Si la disposition d'une convention, d'une acte, d'une cession ou d'un document de quelque nature vise à conférer à une personne qui n'est pas citoyen guinéen un titre foncier supérieur à 99 années, cette disposition doit être reconsidérée pour limiter le bail en question à 99 années, et pas plus.

Aux fins du présent article :

- 1) une personne morale ne doit être considérée comme un citoyen guinéen que si la personne morale est détenue par un ou plusieurs citoyens guinéens, et
- 2) les biens détenus en fiducie ne doivent être considérés comme étant détenus par un citoyen guinéen que si l'ensemble des bénéficiaires de la fiducie est détenu par des citoyens guinéens.

L'Assemblée nationale peut adopter une loi pour établir de nouvelles dispositions pour une meilleure application du présent article.

#### **Article 50 - Réglementation sur le foncier et la propriété**

L'État peut réglementer l'utilisation d'un terrain, ou tout intérêt ou tout droit sur une terre, dans l'intérêt de la défense nationale, de la sécurité publique, de l'ordre public, de la morale publique, de la santé publique, ou de l'aménagement du territoire.

L'Assemblée nationale doit adopter une loi garantissant que les investissements dans des propriétés et domaines profitent aux communautés locales et à leurs économies.

#### **Article 51 - La Commission foncière nationale**

Il est créé la Commission foncière nationale.

Les fonctions de la Commission foncière nationale sont :

- a) de gérer les terrains publics au nom du gouvernement et des collectivités locales;
- b) de recommander une politique foncière nationale au gouvernement;
- c) de conseiller le gouvernement sur un programme global pour l'enregistrement des titres fonciers sur toute l'étendue du territoire national;
- d) de mener des recherches liées à la terre et l'utilisation des ressources naturelles, et faire des recommandations aux autorités compétentes;
- e) d'ouvrir des enquêtes, de sa propre initiative ou sur plainte, concernant les litiges fonciers actuels ou historiques, et de recommander des voies de recours appropriés;
- f) d'encourager l'application des mécanismes traditionnels de règlement des différends dans les conflits fonciers;
- g) d'évaluer l'impôt foncier et les primes sur les biens immobiliers dans toute zone désignée par la loi;

- h) de surveiller et superviser la planification et l'utilisation des terres dans tout le pays.

La Commission foncière nationale peut exercer d'autres fonctions prescrites par la loi.

Une loi fixe les modalités d'organisation, de financement et de fonctionnement de la Commission foncière nationale.

#### **Article 52 - Législation sur le foncier**

L'Assemblée nationale doit :

- a) réviser, consolider et rationaliser les lois foncières existantes;
- b) réviser les lois sectorielles concernant l'utilisation des terres en conformité avec les principes énoncés à l'article 44; et
- c) promulguer des lois :
  - o (i) pour prescrire la superficie minimum et maximum de terrains privés exploitables;
  - o (ii) pour réglementer la manière dont un terrain peut être converti d'une catégorie à l'autre;
  - o (iii) pour réglementer la reconnaissance et la protection de la propriété matrimoniale et en particulier le domicile conjugal pendant et après la dissolution du mariage;
  - o (iv) pour protéger, conserver et donner accès à tous les terrains publics;
  - o (v) pour permettre l'examen de toutes les dispositions des terrains publics en vue de déterminer leur légitimité ou légalité;
  - o (vi) pour protéger les ayants droit de personnes décédées qui détiennent des intérêts dans tout terrain, y compris les intérêts des conjoints dans l'occupation réelle du terrain, et
  - o (vii) pour prévoir toute autre mesure nécessaire pour donner effet aux dispositions de la présente section de la Constitution.

## **SECTION 2- L'ENVIRONNEMENT ET LES RESSOURCES NATURELLES**

#### **Article 53 – Obligations par rapport à l'environnement**

L'État doit :

- a) garantir une exploitation durable, l'utilisation, la gestion et la conservation de l'environnement et des ressources naturelles, et assurer le partage équitable des bénéfices qui en résultent;
- b) intervenir pour conserver une couverture forestière d'au moins 15% de la superficie totale de la Guinée ;
- c) protéger et renforcer la propriété intellectuelle et les connaissances indigènes dans la biodiversité et les ressources génétiques des communautés;
- d) encourager la participation du public dans la gestion, la protection et la conservation de l'environnement;
- e) protéger les ressources génétiques et la diversité biologique;
- f) établir des systèmes d'évaluation de l'impact environnemental, l'audit environnemental et la surveillance de l'environnement;
- g) éliminer les processus et les activités qui sont de nature à compromettre l'environnement;
- h) utiliser l'environnement et les ressources naturelles pour le bénéfice de la population guinéenne.

Toute personne a le devoir de coopérer avec les organes de l'État et les autres personnes afin de protéger et préserver l'environnement, ET assurer un développement écologiquement durable de la Guinée.

#### **Article 54 - Le respect du droit à un environnement sain**

Toute personne qui prétend que son droit à un environnement propre et sain reconnu et protégés en vertu de l'**article 34** de la présente Constitution a été, est ou est susceptible d'être nié, violé ou menacés, peut ester en justice pour obtenir réparation.

Sur demande et en vertu de l'alinéa 1 du présent article, le tribunal en charge de l'affaire peut rendre toute ordonnance ou donner les directives qu'il juge appropriées pour :

- 1) prévenir, arrêter ou faire cesser tout acte qui nuit à l'environnement;
- 2) obliger tout fonctionnaire public de prendre des mesures pour prévenir ou mettre fin à tout acte ou toute omission qui nuit à l'environnement;
- 3) assurer une indemnisation pour toute victime de violation du droit à un environnement propre et sain.

Aux fins du présent article, le plaignant n'a pas à démontrer que quiconque a subi une perte ou un préjudice.

#### **Article 55 – Accords relatifs aux ressources naturelles**

Seul un gouvernement démocratiquement élu par le peuple de Guinée a le droit de légalement transférer ou transiger les ressources naturelles guinéennes avec des tiers.

Toute transaction relative aux ressources naturelles guinéennes doit être soumise à la ratification par l'Assemblée nationale si elle :

- 1) implique l'octroi d'un droit ou une concession par ou au nom de toute personne, y compris le gouvernement, à une autre personne pour l'exploitation d'une quelconque ressource naturelle en Guinée, et
- 2) est conclue au sein ou après la date d'effet.

L'Assemblée nationale doit adopter une législation prévoyant des catégories de transactions soumises à la ratification en vertu de l'alinéa 2 du présent article.

#### **Article 56 - La législation relative à l'environnement et aux ressources naturelles**

L'Assemblée nationale doit légiférer afin de donner plein effet aux dispositions contenues dans cette section de la présente Constitution.

### **TITRE IV : LES FORMATIONS POLITIQUES**

#### **Article 57**

Le multipartisme est reconnu en Guinée.

Les formations politiques qui remplissant les conditions légales se forment et exercent librement leurs activités, à condition de respecter la Constitution et les lois, ainsi que les principes démocratiques et de ne pas porter atteinte à l'unité nationale, à l'intégrité du territoire et à la sécurité de l'État.

Les formations politiques concourent à l'éducation politique et démocratique des citoyens ainsi qu'à l'expression du suffrage, et prennent les mesures nécessaires en vue d'assurer l'égal accès des femmes et des hommes aux mandats électoraux et aux fonctions électives de l'État.

#### **Article 58**

Les Guinéens sont libres d'adhérer aux formations politiques de leur choix ou de ne pas y adhérer.

Nul ne peut faire l'objet de discrimination du fait qu'il n'appartient pas à telle ou telle formation politique, ou du fait qu'il n'a pas d'appartenance politique.

#### **Article 59**

Il est interdit aux formations politiques de s'identifier à une race, une ethnie, une tribu, un clan,

une région, un sexe, une religion ou à tout autre élément pouvant servir de base de discrimination.

Les formations politiques doivent constamment refléter, dans le recrutement de leurs adhérents, la composition de leurs organes de direction et dans tout leur fonctionnement et leurs activités, l'unité nationale et la promotion de l'équité Genre.

#### **Article 60**

Tout manquement grave d'une formation politique aux obligations contenues dans les dispositions des **articles 57, 59 et 61** de la présente Constitution est déféré à la Haute Cour de la République par le Conseil d'État. En cas d'appel, la Cour Suprême est saisie.

Suivant la gravité du manquement, la Haute Cour peut prononcer à l'égard de la formation politique fautive l'une des sanctions suivantes sans préjudice des autres poursuites judiciaires éventuelles:

- 1) l'avertissement solennel;
- 2) la suspension d'activités pour une durée n'excédant pas deux ans;
- 3) la suspension d'activités pour toute la durée de la législature;
- 4) la dissolution.

Lorsque la décision en dernier ressort de la Haute Cour consiste en la dissolution de la formation politique, les députés élus sous le parrainage de la formation politique dont la dissolution est prononcée sont automatiquement déchus de leurs mandats parlementaires.

Des élections partielles ont lieu afin d'élire leurs remplaçants qui achèvent le terme du mandat restant à courir si celui-ci est supérieur à un an.

#### **Article 61**

Les formations politiques légalement constituées bénéficient d'une subvention de l'État.

Une loi organique définit les modalités de création des formations politiques, leur organisation et fonctionnement, l'éthique de leurs leaders, les modalités d'obtention des subventions de l'État et détermine l'organisation et le fonctionnement d'un Forum de Concertation des Formations Politiques.

#### **Article 62**

Toute personne a le droit de se présenter comme candidat indépendant aux élections si la personne :

- 1) n'est pas membre d'un parti politique enregistré et n'a pas été membre pendant au moins les trois mois immédiats avant la date de l'élection;
- 2) satisfait aux exigences des **articles 83 et 89** de la présente Constitution.

#### **Article 63**

Le Président de la République, les députés de la nation et les Sages du Conseil d'État proviennent des formations politiques ou des candidatures indépendantes conformément aux lois en vigueur.

#### **Article 64**

Les juges, les officiers du Ministère public, les membres des forces armées et de police ne peuvent pas adhérer à des formations politiques.

Les autres agents de l'administration publique, des établissements publics et des organismes para-étatiques peuvent adhérer aux formations politiques de leur choix mais sans en occuper des fonctions de direction tels que définis par une loi organique.

## TITRE V : DES POUVOIRS

### Article 65

Les pouvoirs de l'État sont les suivants :

- 1) le pouvoir législatif;
- 2) le pouvoir exécutif; et
- 3) le pouvoir judiciaire.

Ces trois pouvoirs sont séparés et indépendants mais complémentaires. Leurs attributions, organisations et fonctionnements sont définis dans la présente Constitution.

L'État doit veiller à ce que les mandats et fonctions au sein des pouvoirs législatif, exécutif et judiciaire soient exercés par des personnes ayant les capacités et l'intégrité nécessaires pour s'acquitter, dans leurs domaines respectifs, des missions conférées à chacun de ces trois pouvoirs.

Chacun de trois pouvoirs est dévolu, directement ou indirectement, par le Peuple de Guinée aux élus et agents publics. Les élus et agents publics doivent fidélité, loyauté et compte au Peuple de Guinée.

### Article 66

Avant d'entrer en fonction, les Présidents des deux chambres de l'Assemblée nationale, le Premier Ministre, le Président de la Cour Suprême, les Ministres, les Secrétaires d'État et les autres membres du Gouvernement, les Sages du Conseil d'État, les Députés, les Officiers Généraux et les Officiers Supérieurs des Forces de Défense, les Commissaires et Officiers Supérieurs de la Police Nationale, le Vice-président et les juges de la Cour Suprême, le Procureur Général de la République, le Procureur Général Adjoint de la République et d'autres agents publics que la loi pourrait déterminer, prêtent serment en ces termes :

*"Moi ,....., je jure solennellement à la Nation :*

- 1) *De remplir loyalement les fonctions qui me sont confiées;*
- 2) *De garder fidélité à la République de Guinée;*
- 3) *D'observer la Constitution et les autres lois;*
- 4) *D'œuvrer à la consolidation de l'Unité Nationale;*
- 5) *De remplir consciencieusement ma charge de représentant du peuple de Guinée sans discrimination aucune;*
- 6) *De ne jamais utiliser les pouvoirs qui me sont dévolus à des fins personnelles;*
- 7) *De promouvoir le respect des libertés et des droits fondamentaux de la personne et de veiller aux intérêts du peuple de Guinée.*

*En cas de parjure, que je subisse les rigueurs de la loi.  
Que Dieu m'assiste".*

## SECTION PREMIÈRE – DU POUVOIR LÉGISLATIF

### SOUS-SECTION PREMIÈRE – DES DISPOSITIONS COMMUNES

#### Article 67

L'Assemblée représentative du peuple de Guinée porte le nom d'Assemblée nationale.

#### Article 68

Le Pouvoir Législatif est exercé par une Assemblée nationale composée de deux chambres :

- 1) une chambre des députés qui porte le nom de Parlement; et
- 2) une Chambre des Sages qui porte le nom de Conseil d'État;

L'Assemblée nationale élabore et vote la loi. Elle légifère et contrôle l'action du Gouvernement dans les conditions définies par la présente Constitution.

#### **Article 69**

Lorsque l'Assemblée nationale est dans l'impossibilité absolue de siéger, le Président de la République prend des décrets-lois adoptés en Conseil des Ministres et ayant valeur de lois ordinaires.

À défaut de confirmation par l'Assemblée nationale à sa plus prochaine session, les décrets-lois perdent toute force obligatoire.

#### **Article 70**

Chaque membre de l'Assemblée nationale représente la Nation et non uniquement ceux qui l'ont élu ou désigné, ni la formation politique qui l'a parrainé à l'élection.

Tout mandat impératif est nul.

Le droit de vote d'un membre de l'Assemblée nationale est personnel.

#### **Article 71**

Avant d'entrer en fonction, les députés et les Sages prêteront serment devant le Président de la République, et en son absence devant le Président de la Cour Suprême.

La première séance de l'Assemblée nationale est convoquée et présidée par le Président de la République quinze (15) jours après la publication des résultats du scrutin.

À l'ouverture de chaque législature, la première séance est consacrée à la prestation de serment des députés et des Sages, ainsi qu'à l'élection du Bureau de chaque chambre de l'Assemblée nationale.

L'élection du Bureau de chaque chambre se déroule sous la présidence du Président de la République.

Le Bureau de chaque chambre de l'Assemblée nationale est composé d'un Président, de deux Vice-présidents et d'un Secrétaire général. Leurs attributions sont déterminées par le règlement d'ordre intérieur de chaque chambre.

#### **Article 72**

Pour siéger valablement chaque chambre de l'Assemblée nationale doit compter au moins trois cinquièmes de ses membres.

Les séances de chaque chambre de l'Assemblée nationale sont publiques.

Toutefois, chaque chambre peut, à la majorité absolue de ses membres présents, décider de siéger à huis clos à la demande soit du Président de la République, soit du Président de la chambre ou d'un quart de ses membres, soit du Premier Ministre.

#### **Article 73**

Les chambres de l'Assemblée nationale siègent dans la Capitale, dans leurs palais respectifs sauf en cas de force majeure constatée par la Cour Suprême saisie par le Président de la chambre concernée. Si la Cour Suprême ne peut se réunir à son tour, le Président de la République décide du lieu par décret.

Est nulle de plein droit, toute délibération prise sans convocation ni ordre du jour ou tenue hors du temps des sessions ou hors des sièges des Chambres de l'Assemblée nationale, sauf, dans ce dernier cas ce qui prévaut à l'alinéa 1 du présent article.

**Article 74**

Nul ne peut appartenir à la fois au Parlement et au Conseil d'État.

La fonction de député de la nation et de Sage est incompatible avec celle de membre du Gouvernement.

Une loi organique détermine les autres incompatibilités.

**Article 75**

Les membres de l'Assemblée nationale bénéficient de l'immunité de la manière suivante:

- 1) aucun membre de l'Assemblée nationale ne peut être poursuivi, recherché, arrêté, détenu ou jugé à l'occasion des opinions ou votes émis par lui dans l'exercice de ses fonctions;
- 2) pendant la durée des sessions, aucun membre de l'Assemblée nationale ne peut être poursuivi ou arrêté, pour crime ou délit, qu'avec l'autorisation de la chambre à laquelle il appartient;
- 3) hors session, sauf en cas de flagrant délit, de poursuite déjà autorisée par le Bureau de la chambre ou de condamnation définitive, aucun membre de l'Assemblée nationale ne peut être arrêté pour crime qu'avec l'autorisation du Bureau de la chambre à laquelle il appartient.

Tout membre de l'Assemblée nationale condamné à une peine criminelle par une juridiction statuant en dernier ressort est d'office déchu de son mandat par la Chambre à laquelle il appartient, sur constatation de la Cour Suprême.

**Article 76**

Les sessions ordinaires des chambres de l'Assemblée nationale ont lieu aux mêmes dates.

Toutefois, les séances de chacune des deux chambres et les sessions extraordinaires sont tenues suivant le règlement intérieur de chaque chambre.

Les deux chambres de l'Assemblée nationale ne se réunissent en séance commune que dans les cas prévus par la Constitution ou pour prendre part ensemble à des formalités prévues par la loi ou à des cérémonies publiques.

Lorsque l'Assemblée nationale délibère les deux chambres réunies, la présidence est assurée par le Président du Parlement et à son absence par le Président du Conseil d'État.

**Article 77**

L'Assemblée Nationale se réunit de plein droit en session ordinaire deux fois par an :

- 1) la première session s'ouvre le 5 Avril, sa durée ne peut excéder soixante jours.
- 2) la deuxième session s'ouvre le 5 Octobre, sa durée ne peut excéder soixante jours.

Au cas où le jour de l'ouverture de la session est férié, l'ouverture est reportée au lendemain ou, le cas échéant, au premier jour ouvrable qui suit.

La loi de finance de l'année est examinée au cours de la seconde session ordinaire de l'année qui précède.

**Article 78**

Chaque chambre de l'Assemblée nationale se réunit en session extraordinaire sur convocation de son Président après consultation des autres membres du Bureau, ou à la demande soit du Président de la République sur proposition du Gouvernement, soit d'un quart de ses membres.

La session extraordinaire de l'Assemblée nationale peut être convoquée d'un commun accord des Présidents des deux chambres, à la demande du Président de la République ou du tiers des membres de chaque chambre.

La session extraordinaire traite uniquement des questions qui ont motivé sa convocation et qui ont été portées préalablement à la connaissance des membres de la chambre ou de l'Assemblée nationale avant la session.

La clôture de la session extraordinaire intervient dès que l'Assemblée nationale ou la Chambre a épuisé l'ordre du jour qui a motivé sa convocation.

La session extraordinaire ne peut dépasser une durée de quinze jours.

#### **Article 79**

Chaque chambre de l'Assemblée nationale vote une loi organique portant son règlement d'ordre intérieur.

Cette loi organique détermine notamment :

- 1) les pouvoirs et les prérogatives du Bureau de chaque chambre;
- 2) le nombre, les attributions, les compétences et le mode de désignation de ses commissions permanentes, sans préjudice du droit pour la chambre de créer des commissions spéciales temporaires;
- 3) l'organisation des services de chaque chambre placée sous l'autorité d'un Président, assisté de deux Vice-présidents et d'un Secrétaire général;
- 4) le régime disciplinaire de ses membres;
- 5) les différents modes de scrutin pour sa délibération, qui ne sont pas expressément prévus par la Constitution.

#### **Article 80**

Chaque chambre de l'Assemblée nationale dispose de son propre budget et jouit de l'autonomie de gestion administrative et financière.

#### **Article 81**

Une loi organique détermine, pour chacune des deux chambres, les dispositions non prévues par la présente Constitution en ce qui concerne notamment les conditions et les modalités de l'élection des députés et des Sages, et de leur suppléance éventuelle en cas de vacance de siège, le régime des incompatibilités et inéligibilités ainsi que leurs indemnités et avantages matériels.

### **SOUS-SECTION 2 – DU PARLEMENT**

#### **Article 82**

Le Parlement est une chambre composée de cent-cinquante-neuf (159) députés, à savoir :

- 1) cent-quatorze (114) élus conformément aux **articles 57, 59 et 62** de la présente Constitution;
- 2) trente-sept (37) membres de sexe féminin élus par les Comités Exécutifs des structures des femmes au niveau des Régions, des Préfectures, des Districts, des Communes urbaines et de la Ville de Conakry;
- 3) six (6) membres élus par le Conseil National de la Jeunesse;
- 4) deux (2) membres élus par la Fédération des Associations des Handicapés.

Une loi organique peut réduire ou augmenter le nombre de députés, tout en restant fidèle aux quotas de représentation nationale.

#### **Article 83**

Sans préjudice des dispositions de l'**article 2** de la présente Constitution, le tiers des députés est

élu au scrutin majoritaire uninominal à un tour. Une loi organique fixe les circonscriptions électorales.

Les deux tiers des députés sont élus au scrutin de liste nationale, à la représentation proportionnelle. Les sièges non attribués au quotient national sont répartis au plus fort reste.

Les listes électorales sont composées dans le respect du principe d'unité nationale énoncé aux **articles 4, 57 et 59** de la présente Constitution, et du principe d'égal accès des femmes et des hommes aux mandats électoraux et fonctions électives dont il est question à l'**article 8** de la présente Constitution.

Les candidats peuvent se présenter sous le parrainage d'une formation politique ou à titre indépendant.

Toute formation politique ou liste individuelle qui n'a pas pu rassembler quatre pour cent (4%) au moins des suffrages exprimés à l'échelle nationale lors des élections législatives ne peut ni avoir de siège au Parlement ni bénéficier des subventions de l'État destinées aux formations politiques.

#### **Article 84**

Tout député qui, en cours de mandat, démissionne de sa formation politique ou du Parlement, ou est exclu de sa formation politique conformément à la loi organique régissant les formations politiques ou change de formation politique, perd automatiquement son siège au Parlement.

Les contestations relatives à la décision prise conformément à l'alinéa premier du présent article sont portées au premier degré devant la Haute Cour de la République et au second et dernier degré devant la Cour Suprême.

En cas d'appel, la décision est suspendue jusqu'à ce que la Cour Suprême statue.

En cas de perte ou de déchéance du mandat de député, le siège vacant est dévolu au suppléant qui achève le terme du mandat restant à courir si celui-ci est supérieur à un an.

Pour les députés n'ayant pas été élus sous le parrainage des formations politiques, on procède à de nouvelles élections.

#### **Article 85**

Chaque année, le Parlement vote le budget de l'État. Il est saisi du projet de loi de finance avant l'ouverture de la session consacrée au budget.

Le Parlement examine le budget de l'exercice suivant à la lumière du rapport de l'exécution du budget de l'exercice en cours qui lui est présenté par le Gouvernement.

Pour chaque exercice budgétaire, et ce avant le 30 Septembre de l'année suivante, le Gouvernement présente à la chambre des députés un projet de loi des comptes de l'exercice concerné, accompagné d'un rapport de reddition des comptes certifié par l'Office du Contrôle d'État.

Les comptes publics doivent être certifié par l'Auditeur général des Finances de l'État au plus tard le 15 Juillet de l'année qui suit l'exercice budgétaire.

La loi de finance détermine les ressources et les charges de l'État dans les conditions prévues par une loi organique.

Avant l'adoption définitive du budget, le Président du Parlement sollicite l'avis consultatif du Conseil d'État sur le projet de loi de finances de l'État.

### **Article 86**

Si le projet de budget n'a pas été voté et promulgué avant le début de cet exercice, le Premier Ministre, autorise par arrêtés, l'ouverture des douzièmes provisoires sur base du Budget de l'exercice écoulé.

### **Article 87**

Aucune imposition ou taxe ne peut être établie, modifiée ou supprimée que par une loi.

Nulle exemption ou modération d'impôt ou fiscale ne peut être accordée que dans les cas prévus par la loi.

Le Parlement, sur demande du Gouvernement, peut, après adoption d'une loi relative à certains taux d'imposition des taxes et impôts prévus par une loi organique, autoriser son application immédiate.

## **SOUS-SECTION 3 – DU CONSEIL D'ÉTAT**

### **Article 88**

Le Conseil d'État est composé de quatre-vingt dix-neuf (99) Sages dont le mandat est de huit (8) ans non renouvelable.

Trente pour cent (30 %) au moins des sièges au sein Conseil d'État sont dévolus à des élus du sexe féminin, et à d'anciens Chefs d'État, d'anciens Président de la Cour Suprême et d'anciens Chef d'État Major Général de l'Armée qui en font la demande tel que prévu dans le présent article.

Les quatre-vingt dix-neuf (99) sièges sont répartis comme suit :

- 1) soixante-quinze (75) sièges réservés aux représentants des quatre régions naturelles de la Guinée;
- 2) onze (11) sièges réservés aux membres nommés par le Président de la République qui veille en outre à ce que soit assurée la représentation des communautés nationales historiquement défavorisées ou minoritaires ;
- 3) huit (8) sièges réservés aux membres désignés par le Forum de Coordination des formations politiques;
- 4) cinq (5) sièges réservés aux membres issus des Universités et Instituts d'enseignement supérieur publics ayant au moins le grade académique de Professeur associé et élu par le corps académique de ces institutions;

Une loi organique peut réduire ou augmenter le nombre de siège du Conseil d'État, tout en restant fidèle au quota de représentation nationale.

Les organes chargés de désigner les Sages sont tenus de prendre en considération, l'unité nationale et la représentation des deux sexes tels que défini dans les **articles 4, 8 et 57** de la présente Constitution.

À leur demande adressée à la Cour Suprême, les anciens Chefs d'État, les anciens Président de la Cour Suprême et les anciens Chefs d'État Major Général de l'Armée deviennent de droit membres à vie du Conseil d'État s'ils ont normalement terminé ou volontairement mis un terme à leur mandat.

Une fois admis comme Sage de la République, les personnes visées à l'aliéna 6 du présent article ne seront plus éligibles pour une quelconque fonction politique ou publique en Guinée.

Les contestations relatives à l'application des **articles 88 et 89** de la présente Constitution sont tranchées par la Cour Suprême.

### **Article 89**

Les membres du Conseil d'État doivent être des citoyens intègres et possédant une grande sagesse, élus ou désignés objectivement à titre individuel et sans considération de leur appartenance politique, parmi les personnes possédant des qualifications de haut niveau dans les domaines scientifique, juridique, historique, économique, politique, social et culturel ou qui sont des personnalités ayant occupé de hautes fonctions publiques ou privées.

Les candidatures des Sages sont soumises aux conditions suivantes :

- 1) répondre aux critères définis à l'**article 88 et 89** de la présente Constitution;
- 2) être une personne de grande expérience historique et culturelle;
- 3) être de bonne moralité et d'une grande probité;
- 4) jouir de tous ses droits civiques et politiques;
- 5) n'avoir pas été condamné irrévocablement à une peine principale égale ou supérieure à six mois d'emprisonnement, non effacée par l'amnistie ou la réhabilitation.

### **Article 90**

Excepté les anciens Chefs d'État, les anciens Présidents de la Cour Suprême et les anciens Chefs d'État Major Général des Armées qui deviennent Sages à vie en vertu de l'**article 88** de la présente Constitution, les membres du Conseil d'État ont un mandat de huit ans non renouvelable.

### **Article 91**

Les candidatures des Sages à élire dans chaque région doivent parvenir à la Cour Suprême au moins trente jours avant les élections régionales.

La Cour Suprême vérifie si les candidats remplissent les conditions requises, arrête et publie la liste des candidats dans les huit jours de sa saisine. Les élections ont lieu dans les conditions fixées par la loi électorale.

Pour les Sages à désigner, les organes chargés de leur désignation notifient dans le même délai les noms des personnes choisies à la Cour Suprême qui vérifie si elles remplissent les conditions exigées, arrête et publie la liste des Sages désignés dans les huit jours de sa saisine.

Toutefois, dans le souci de garantir l'unité entre les Guinéens, les Sages qui doivent être désignés par le Président de la République, le sont après la désignation des autres Sages par les organes habilités.

Si certains candidats n'ont pas été retenus par la Cour Suprême, l'organe chargé de la désignation peut, le cas échéant, compléter le nombre autorisé dans le délai de sept jours après la publication de la liste.

### **Article 92**

Pour être élu Sage, le candidat doit réunir la majorité absolue des votants ou la majorité relative au deuxième tour qui doit être organisé immédiatement après le premier tour.

Si le Sage élu démissionne, décède, est déchu de ses fonctions par une décision judiciaire ou est définitivement empêché de siéger un an au moins avant la fin du mandat, il est procédé à de nouvelles élections. S'il s'agit d'un Sage ayant fait l'objet de désignation, son remplacement est effectué par l'organe compétent.

### **Article 93**

Le Conseil d'État veille spécialement au respect des principes fondamentaux énoncés aux **articles 4, 8, 33, 53, 55, 57 et 59** de la présente Constitution.

#### **Article 94**

En matière législative, le Conseil d'État est compétent pour voter :

- 1) les lois relatives à la révision de la Constitution;
- 2) les lois organiques;
- 3) les lois concernant la création, la modification, le fonctionnement et la suppression des institutions étatiques ou para-étatiques et l'organisation du territoire;
- 4) les lois relatives aux libertés, aux droits et devoirs fondamentaux de la personne;
- 5) les lois pénales, les lois d'organisation et de compétence judiciaires ainsi que les lois de procédure pénale;
- 6) les lois relatives à la défense et à la sécurité;
- 7) les lois électorales et référendaires;
- 8) les lois relatives à l'exploitation des ressources naturelles et à la redistribution des richesses nationales;
- 9) les lois relatives aux traités et accords internationaux.

Le Conseil d'État est également compétent pour :

- 1) élire sur proposition du Président de la République, le Président, le Vice-président et les juges de la Cour Suprême;
- 2) approuver les nominations du Procureur Général, du Procureur général adjoint, des dirigeants et membres des Commissions nationales indépendantes, des membres du Conseil des Services Statistiques, du Directeur de l'Organe national Anti-Corruption et ses adjoints, de l'Auditeur Général des Finances de l'État et de son Adjoint, du Gouverneur de la Banque centrale et des membres du Conseil d'administration de ladite banque, des Préfets, des Chefs des organismes étatiques et paraétatiques dotés de la personnalité juridique, du chef d'État Major Général de l'armée et des chefs d'État majors particuliers de l'armée, de l'inspecteur général de la police nationale, des Directeurs généraux de la Police et de la Gendarmerie nationale;
- 3) approuver la nomination d'autres agents de l'État qu'une loi organique déterminera.

#### **Article 95**

Les projets et propositions de lois définitivement adoptés par le Parlement dans les matières énumérées à l'**article 94** de la présente Constitution sont immédiatement transmis par le Président du Parlement au Conseil d'État.

De même, les projets d'arrêtés de nomination des personnes citées à l'**article 94** de la présente Constitution sont transmis par le Président de la République et le gouvernement au Conseil d'État pour approbation avant leur signature.

### **SOUS-SECTION 4 – DE L'ÉLABORATION ET DE L'ADOPTION DES LOIS**

#### **Article 96**

L'initiative des lois et le droit d'amendement des lois appartiennent concurremment à chaque député et au gouvernement en Conseil des Ministres.

#### **Article 97**

Les projets, propositions et amendements des lois dont l'adoption aurait pour conséquence une diminution des ressources nationales, ou la création ou l'aggravation d'une charge publique, doivent être assortis d'une proposition d'augmentation de recettes ou d'économies équivalentes.

#### **Article 98**

Les projets ou propositions de loi dont l'opportunité a été adoptée en séance plénière sont envoyés pour examen à la commission parlementaire compétente avant leur adoption en Séance Plénière.

#### **Article 99**

La loi intervient souverainement en toute matière.

Les lois organiques interviennent dans les domaines qui leur sont réservés par la présente Constitution, ainsi que dans ceux nécessitant des lois particulières rattachées à ces lois organiques.

Il ne peut être dérogé par une loi organique à une loi constitutionnelle ni par une loi ordinaire ou un décret-loi à une loi organique ni par un règlement ou un arrêté à une loi.

Aucune loi ne peut être adoptée qu'après avoir été votée article par article et dans son ensemble. Sur l'ensemble d'une loi, il faut toujours procéder à un vote par appel nominal à haute voix.

Les lois ordinaires sont votées à la majorité absolue des membres présents de chaque chambre de l'Assemblée nationale.

Les lois organiques sont votées à la majorité des trois cinquièmes des membres présents de chaque chambre.

Les modalités de vote sont déterminées par le règlement d'ordre intérieur de chaque chambre de l'Assemblée nationale.

#### **Article 100**

L'urgence pour l'examen d'une proposition, ou d'un projet de loi ou de toute autre question, peut être demandée par un membre du Parlement ou par le gouvernement à la chambre concernée.

Lorsque l'urgence est demandée par un député, la chambre se prononce sur cette urgence. Lorsqu'elle est demandée par le gouvernement elle est toujours accordée.

Dans tous les cas où l'urgence est accordée, l'examen de la loi ou de la question qui en est l'objet a priorité sur l'ordre du jour.

#### **Article 101**

Dans les domaines de compétence du Conseil d'État, les projets ou propositions de loi ne sont envoyés au Conseil d'État qu'après avoir été adoptés par le Parlement, exception faite des questions de nomination et la loi organique portant règlement d'ordre intérieur du Conseil d'État.

Lorsqu'un projet ou une proposition de loi n'a pas pu être adopté par le Conseil d'État ou que celui-ci y a apporté des amendements qui ne sont pas acceptés par le Parlement, les deux chambres mettent en place une Commission paritaire mixte chargée de proposer un texte sur les dispositions restant en discussion.

Dans les dix (10) jours suivants sa création, la Commission paritaire mixte informe les deux chambres du texte de compromis pour décision.

À défaut de consensus entre les deux chambres, le projet ou la proposition de loi est renvoyé à l'initiateur.

#### **Article 102**

L'interprétation authentique des lois appartient aux deux chambres réunies de l'Assemblée nationale après avis préalable de la Cour Suprême; chaque chambre statuant aux majorités fixées par l'**article 99** de la présente Constitution.

L'interprétation peut être demandée par le Gouvernement, un membre de l'une ou l'autre chambre de l'Assemblée nationale ou par l'Ordre des Avocats.

Toute personne peut demander l'interprétation authentique des lois par l'intermédiaire des membres de l'Assemblée nationale ou de l'Ordre des Avocats.

## **SECTION 2 - DU POUVOIR EXÉCUTIF**

### **Article 103**

Le Pouvoir Exécutif est exercé par le Président de la République et le gouvernement.

## **SOUS-SECTION PREMIÈRE - DU PRÉSIDENT DE LA RÉPUBLIQUE**

### **Article 104**

Le Président de la République est le Chef de l'État. Il est le commandant suprême des forces de défense et de sécurité de la Guinée.

Il est le gardien de la Constitution et le garant de l'Unité Nationale.

Il est le garant de la continuité de l'État, de l'indépendance nationale, de l'intégrité du territoire et du respect des traités et accords internationaux.

### **Article 105**

Tout candidat à la Présidence de la République doit :

- 1) être de nationalité guinéenne d'origine;
- 2) ne pas détenir une autre nationalité;
- 3) avoir au moins un de ses parents de nationalité guinéenne d'origine;
- 4) être de bonne moralité et d'une grande probité;
- 5) n'avoir pas été condamné définitivement à une peine d'emprisonnement égale ou supérieure à six mois;
- 6) jouir de tous ses droits civiques et politiques;
- 7) résider sur le territoire de la Guinée au moment du dépôt de sa candidature.

### **Article 106**

Le Président de la République est élu au suffrage universel direct et au scrutin secret à la majorité relative des suffrages exprimés.

La Cour Suprême proclame les résultats définitifs du scrutin.

### **Article 107**

Le Président de la République est élu pour un mandat de cinq ans renouvelable une seule fois.

En aucun cas, nul ne peut exercer plus de deux mandats présidentiels consécutifs.

### **Article 108**

Il est autorisé à tout ex-Président de la République de participer aux élections présidentielles, à condition qu'il ne soit pas le Président de la République en fonction au terme d'un second mandat présidentiel consécutif, qu'il ne soit pas un Sage du Conseil d'État, et que sa candidature respecte les dispositions des **articles 105** et **110** de la présente Constitution.

### **Article 109**

Le scrutin pour l'élection du Président de la République a lieu quarante-cinq (45) jours au plus et trente (30) jours au moins avant la date de l'expiration du mandat du Président de la République en fonction.

### **Article 110**

Une loi organique détermine la procédure à suivre pour la présentation des candidatures aux élections présidentielles, le déroulement du scrutin, le dépouillement, les modalités de statuer sur les réclamations et les délais limites pour la proclamation des résultats, et prévoit toutes les autres dispositions nécessaires au bon déroulement du scrutin dans la transparence.

### **Article 111**

Avant d'entrer en fonction, le Président de la République prête serment devant le Président de la Cour Suprême en présence des deux chambres réunies de l'Assemblée nationale en ces termes:

*"Moi,.....je jure solennellement à la Nation :*

- 1) *De remplir loyalement les fonctions qui me sont confiées;*
- 2) *De garder fidélité à la République de Guinée;*
- 3) *D'observer et défendre la Constitution et les autres lois ;*
- 4) *De préserver la paix et l'intégrité du territoire et de consolider l'Unité Nationale;*
- 5) *De remplir consciencieusement les devoirs de ma charge sans discrimination aucune;*
- 6) *De ne jamais utiliser les pouvoirs qui me sont dévolus à des fins personnelles;*
- 7) *De garantir le respect des libertés et des droits fondamentaux de la personne et de veiller aux intérêts du peuple de Guinée.*

*En cas de parjure, que je subisse les rigueurs de la loi.  
Que Dieu m'assiste".*

### **Article 112**

Le Président de la République en exercice reste en fonction jusqu'à l'installation de son successeur.

Toutefois, pendant cette période, il ne peut exercer les compétences suivantes :

- 1) déclarer la guerre;
- 2) déclarer l'état d'urgence ou de siège;
- 3) initier un référendum.

En outre, pendant cette période, la Constitution ne peut pas être révisée.

Au cas où le Président de la République élu décède, se trouve définitivement empêché ou renonce au bénéfice de son élection avant son entrée en fonction, il est procédé à de nouvelles élections.

### **Article 113**

Les fonctions de Président de la République sont incompatibles avec l'exercice de tout autre mandat électif, de tout emploi public, civil ou militaire et de toute autre activité professionnelle.

### **Article 114**

En cas de vacance de la Présidence de la République par décès, démission ou empêchement définitif, l'intérim des fonctions du Président de la République est exercé par le Président du Conseil d'État, et si celui-ci est empêché, par le Président du Parlement ; lorsque les deux derniers ne sont incapables, l'intérim de la Présidence de la République est assuré par le Premier Ministre.

Toutefois, la personne qui exerce les fonctions du Président de la République aux termes de cet article ne peut pas procéder à des nominations, initier un référendum ou réviser la Constitution, exercer le droit de grâce ou déclarer la guerre.

En cas de vacance de poste de Président de la République avant l'échéance du mandat, les élections doivent être organisées dans un délai ne dépassant pas soixante (60) jours.

En cas d'absence du territoire, de maladie ou d'empêchement provisoire, l'intérim des fonctions du Président de la République est assuré par le Premier Ministre.

### **Article 115**

Le Président de la République promulgue les lois dans les dix jours qui suivent la réception par le gouvernement du texte définitivement adopté.

Toutefois, avant leur promulgation, le Président de la République peut demander à l'Assemblée nationale de procéder à une deuxième lecture.

Dans ce cas, si l'Assemblée nationale vote la même loi à la majorité des deux tiers pour les lois ordinaires et des trois quarts pour les lois organiques, le Président de la République doit les promulguer dans le délai prévu à l'alinéa 1 du présent article.

### **Article 116**

Le Président de la République peut, sur proposition du gouvernement et après avis de la Cour Suprême, soumettre au référendum toute question d'intérêt national ou tout projet de loi ordinaire ou organique ainsi que tout projet de la loi portant ratification d'un traité qui, sans être contraire à la Constitution, aurait des incidences sur le fonctionnement des institutions de l'État.

Après adoption par l'Assemblée nationale et approbation par référendum du projet de révision de la Constitution, le Président de la République promulgue la loi dans un délai de huit jours à compter de la proclamation des résultats.

### **Article 117**

Le Président de la République est le Commandant Suprême des Forces de Défense et de Sécurité de la Guinée.

Il déclare la guerre dans les conditions prévues à l'**article 144** de la présente Constitution.

Il signe l'armistice et les accords de paix.

Il déclare l'état de siège et l'état d'urgence conformément aux **articles 145, 146 et 147** de la présente Constitution.

### **Article 118**

Le Président de la République exerce le droit de grâce dans les conditions définies par la loi et après avis de la Cour Suprême.

Il a le droit de frapper la monnaie dans les conditions déterminées par la loi.

### **Article 119**

Le Président de la République est protégé contre les offenses, les injures et les calomnies dans les conditions que la loi détermine.

### **Article 120**

Le Président de la République signe les arrêtés présidentiels adoptés en Conseil des Ministres et contresignés par le Premier Ministre, les Ministres, les Secrétaires d'État et les autres membres du gouvernement chargés de leur exécution.

Il nomme aux emplois civils et militaires déterminés par la présente Constitution et la loi.

### **Article 121**

Le Président de la République signe les arrêtés présidentiels délibérés en Conseil des Ministres concernant :

- 1) le droit de grâce ;
- 2) la frappe de la monnaie ;
- 3) les décorations dans les Ordres Nationaux;
- 4) l'exécution des lois lorsqu'il en est chargé;

- 5) la promotion et l'affectation :
  - a. des Officiers généraux des Forces de Défense de la Guinée;
  - b. des Officiers supérieurs des Forces de Défense de la Guinée;
  - c. des Commissaires et Directeurs généraux de la Police Nationale;
  - d. des Officiers Supérieurs de la Police Nationale.
- 6) sans préjudice de l'**article 94** de la présente Constitution, la nomination et la cessation de fonction des hauts fonctionnaires civils suivants :
  - a. le Président, le Vice-président et les juges de la Cour Suprême;
  - b. le Chancelier des Ordres Nationaux;
  - c. les Recteurs des Universités et des Instituts Supérieurs publics;
  - d. le Gouverneur de la Banque centrale;
  - e. les Préfets des Provinces;
  - f. les Commissaires des Commissions et les responsables des Institutions spécialisées prévues dans la Constitution;
  - g. le Secrétaire Particulier du Président de la République;
  - h. les Conseillers à la Présidence de la République;
  - i. les autres hauts fonctionnaires qu'une loi détermine en cas de besoin.
  - j. le Procureur Général et le Procureur général adjoint;
  - k. les Ambassadeurs et Représentants permanents auprès des organisations internationales;
  - l. le Directeur de Cabinet de la présidence de la république.

#### **Article 122**

Le Président de la République représente l'État Guinéen dans ses rapports avec l'étranger et peut se faire représenter.

Le Président de la République accrédite les ambassadeurs et les envoyés extraordinaires auprès des pays étrangers.

Les Ambassadeurs et les envoyés extraordinaires étrangers sont accrédités auprès de lui.

#### **Article 123**

Une loi organique fixe les avantages accordés au Président de la République ainsi que ceux accordés aux anciens Chefs d'État.

Toutefois, un Président de la République qui a été condamné pour haute trahison ou pour violation sérieuse et délibérée de la Constitution, n'aura droit à aucun avantage lié à la cessation de ses fonctions de Chef d'État.

### **SOUS-SECTION 2 – DU GOUVERNEMENT**

#### **Article 124**

Le Gouvernement se compose du Premier Ministre, des Ministres, des Secrétaires d'État et, le cas échéant, d'autres membres que le Président de la République peut désigner.

Le Premier Ministre est choisi, nommé et démis de ses fonctions par le Président de la République.

Les autres membres du Gouvernement sont nommés et démis par le Président de la République sur proposition du Premier Ministre.

Les membres du Gouvernement sont choisis au sein des formations politiques en tenant compte de la répartition des sièges au Parlement sans pour autant exclure la possibilité de choisir d'autres personnes capables et indépendantes des formations politiques.

Le parti politique majoritaire au Parlement doit représenter, au plus, soixante-dix pour cent (70%) de tous les membres du Gouvernement.

Le Président de la République prend acte de la démission du Gouvernement qui lui est présentée par le Premier Ministre.

#### **Article 125**

Le Gouvernement exécute la politique nationale arrêtée de commun accord entre le Président de la République et le Conseil des Ministres.

Le Gouvernement est responsable devant le Président de la République et devant l'Assemblée nationale suivant les conditions et les procédures prévues par la présente Constitution.

#### **Article 126**

Le Premier Ministre :

- 1) dirige l'action du Gouvernement suivant les grandes orientations définies par le Président de la République et assure l'exécution des lois;
- 2) élabore le programme du Gouvernement en concertation avec les autres membres du Gouvernement;
- 3) présente à l'Assemblée nationale le programme du Gouvernement dans les trente jours de son entrée en fonction;
- 4) fixe les attributions des Ministres, Secrétaires d'État et autres membres du Gouvernement ;
- 5) convoque le Conseil des Ministres, établit son ordre du jour en consultation avec les autres membres du Gouvernement et le communique au Président de la République et aux autres membres du Gouvernement au moins trois jours avant la tenue du Conseil, sauf les cas d'urgence dévolus aux Conseils extraordinaires des ministres;
- 6) préside le Conseil des Ministres. Toutefois, lorsque le Président de la République est présent, celui-ci en assure la présidence;
- 7) contresigne les lois adoptées par l'Assemblée nationale et promulguées par le Président de la République;
- 8) nomme aux emplois civils et militaires sauf ceux qui sont réservés au Président de la République;
- 9) il signe les actes de nomination et de promotion des Officiers subalternes des Forces de Défense et de Sécurité Nationale;
- 10) signe les arrêtés concernant la nomination et la cessation de fonction des hauts fonctionnaires suivants :
  - a. le Directeur de Cabinet du Premier Ministre;
  - b. le Secrétaire Général du Gouvernement;
  - c. les Vice-gouverneurs de la Banque centrale;
  - d. les Vice-recteurs des Universités et des Instituts d'enseignement supérieur publics;
  - e. les Secrétaires Exécutifs des Commissions et des Préfectures;
  - f. les Conseillers et Chefs de Service dans les services du Premier Ministre;
  - g. les Secrétaires généraux des Ministères;
  - h. les Directeurs et les cadres de conception et de coordination des établissements publics;
  - i. les membres du Conseil d'Administration dans les Établissements publics et les Représentants de l'État dans les sociétés mixtes;
  - j. les Directeurs et Chefs de division dans les Ministères et les Préfectures;
  - k. les Officiers du Ministère Public à compétence nationale et Régionale et ceux compétents pour la Ville de Conakry;
  - l. les autres hauts fonctionnaires qu'une loi détermine en cas de besoin.

Les autres fonctionnaires sont nommés conformément à des lois spécifiques.

**Article 127**

Les arrêtés du Premier Ministre sont contresignés par les Ministres, les Secrétaires d'État et autres membres du Gouvernement chargés de leur exécution.

**Article 128**

Les Ministres, les Secrétaires d'État et les autres membres du Gouvernement exécutent les lois par voie d'arrêtés lorsqu'ils en sont chargés.

Le Conseil des Ministres fonctionne sur base du principe de la solidarité gouvernementale.

Un arrêté Présidentiel détermine le fonctionnement, la composition et le mode de prise de décision du Conseil des Ministres.

**Article 129**

Le Conseil des Ministres délibère sur :

- 1) les projets de lois et de décrets-lois;
- 2) les projets d'arrêtés présidentiels du Premier Ministre et des Ministres;
- 3) toutes les questions de sa compétence aux termes de la Constitution et des lois.

Un arrêté Présidentiel détermine certains arrêtés ministériels qui ne sont pas pris en Conseil des Ministres.

**Article 130**

Les fonctions de membre du Gouvernement sont incompatibles avec l'exercice d'une autre profession ou d'un mandat de député ou de Sage.

Une loi fixe les traitements et autres avantages alloués aux membres du Gouvernement.

**Article 131**

Avant d'entrer en fonction, le Premier Ministre, les Ministres, les Secrétaires d'État et les autres membres du Gouvernement prêtent serment devant le Président de la République et en présence des deux chambres de l'Assemblée nationale et de la Cour Suprême.

**Article 132**

La démission ou la cessation de fonctions du Premier Ministre entraîne la démission de l'ensemble des membres du Gouvernement.

Le Président de la République prend acte de la démission du Gouvernement qui lui est présentée par le Premier Ministre.

Dans ce cas, le Gouvernement assure seulement l'expédition des affaires courantes jusqu'à la formation d'un nouveau Gouvernement.

**Article 133**

Chaque Ministre, Secrétaire d'État ou un autre membre du Gouvernement peut, à titre personnel, présenter sa démission au Président de la République par l'intermédiaire du Premier Ministre.

Cette démission n'est définitive que si le Président de la République marque son accord.

**SOUS-SECTION 3 – DE L'ADMINISTRATION PUBLIQUE****Article 134**

Les agents de l'État sont recrutés, affectés et promus conformément au principe d'égalité des citoyens, suivant un système objectif, impartial et transparent basé sur la compétence et les capacités des candidats intègres des deux sexes.

L'État garantit la neutralité de l'administration publique, des Forces de Défense, des Service de Police et des Juges qui doivent, en toutes circonstances, garder l'impartialité et être au service de l'intérêt de tous les citoyens et de la nation.

#### **Article 135**

Le Président de la République et le Premier Ministre doivent être informés de l'ordre du jour des séances de chaque chambre de l'Assemblée nationale et de ses Commissions.

Le Premier Ministre et les autres membres du Gouvernement peuvent, s'ils le désirent, assister aux séances de chaque chambre de l'Assemblée nationale.

Ils y prennent la parole à chaque fois qu'ils en expriment le désir.

Ils peuvent, le cas échéant, se faire accompagner des techniciens de leur choix. Ces techniciens ne peuvent prendre la parole que dans le cadre des Commissions permanentes.

#### **Article 136**

Les moyens d'information et de contrôle de l'Assemblée nationale à l'égard de l'action gouvernementale sont:

- 1) la question orale;
- 2) la question écrite;
- 3) l'audition en Commission;
- 4) la Commission d'enquête;
- 5) l'interpellation.

Une loi organique fixe les conditions et les procédures relatives aux moyens d'information et de contrôle de l'action gouvernementale.

#### **Article 137**

Dans le cadre de la procédure d'information et de contrôle de l'action gouvernementale, les Sages du Conseil d'État peuvent adresser au Premier Ministre des questions orales ou des questions écrites auxquelles il répond soit lui-même, s'il s'agit de questions concernant l'ensemble du Gouvernement ou plusieurs ministères à la fois, soit par l'intermédiaire des Ministres concernés s'il s'agit de questions concernant leurs départements ministériels.

Le Conseil d'État peut également constituer des commissions d'enquête pour le contrôle de l'action gouvernementale.

Toutefois, il ne peut procéder à l'interpellation ni initier la procédure de censure à l'encontre du Gouvernement.

#### **Article 138**

Le Parlement peut mettre en cause la responsabilité du Gouvernement ou celle d'un ou plusieurs membres du Gouvernement par le vote d'une motion de censure.

Une motion de censure n'est recevable qu'après une interpellation et que si elle est signée par un cinquième au moins des membres du Parlement pour le cas d'un membre du Gouvernement ou par un tiers au moins s'il s'agit de tout le Gouvernement.

Le vote ne peut avoir lieu que quarante-huit heures au moins après le dépôt de la motion, et celle-ci ne peut être adoptée qu'au scrutin secret et à la majorité des deux tiers des membres du Parlement.

La clôture des sessions ordinaires ou extraordinaires est de droit retardée pour permettre l'application des dispositions du présent article.

**Article 139**

Un membre du Gouvernement contre lequel est adoptée une motion de censure est tenu de présenter sa démission au Président de la République par l'intermédiaire du Premier Ministre.

Lorsque la motion de censure est adoptée contre le Gouvernement, le Premier Ministre présente la démission du Gouvernement au Président de la République.

Si la motion de censure est rejetée, ses signataires ne peuvent en présenter une nouvelle au cours de la même session parlementaire.

**Article 140**

Le Premier Ministre peut, après délibération du Conseil des Ministres, engager la responsabilité du Gouvernement devant le Parlement en posant la question de confiance, soit sur l'approbation du programme du gouvernement, soit sur le vote d'un texte de loi.

Le débat sur la question de confiance ne peut avoir lieu que trois jours francs après qu'elle ait été posée.

La confiance ne peut être refusée que par un vote au scrutin secret à la majorité de deux tiers des membres du Parlement.

Si la confiance est refusée, le Premier Ministre doit présenter au Président de la République la démission du Gouvernement, dans un délai ne dépassant pas vingt-quatre heures.

**Article 141**

Le Président de la République peut, après consultation du Premier Ministre, des Présidents des deux chambres de l'Assemblée nationale et du Président de la Cour Suprême, prononcer la dissolution du Parlement.

Les élections des députés ont lieu dans un délai ne dépassant pas les quatre-vingt dix (90) jours qui suivent la dissolution. En attendant, c'est le Conseil d'État qui exerce les compétences du Parlement.

Le Président de la République ne peut pas dissoudre le Parlement plus d'une fois au cours d'un mandat présidentiel.

Le Conseil d'État ne peut pas être dissout.

**Article 142**

Le Premier Ministre doit informer les chambres de l'Assemblée nationale sur l'action du Gouvernement aussi régulièrement que possible.

Le Premier Ministre transmet au Bureau de chaque chambre les décisions du Conseil des Ministres dans l'intervalle de sept jours après sa tenue.

En outre, durant les sessions de l'Assemblée nationale, une séance par semaine est réservée aux questions formulées par les membres de l'Assemblée nationale et aux réponses du Gouvernement.

Le Gouvernement est tenu de fournir obligatoirement aux députés et aux Sages toutes les explications qui lui sont demandées sur sa gestion et sur ses actes.

**Article 143**

Chaque année, le Président de la République adresse personnellement un message sur l'État de l'Union à l'Assemblée nationale devant les deux chambres réunies. Ce message ne donne lieu à aucun débat. Il peut déléguer cette adresse à la nation au Premier Ministre.

**Article 144**

Le Président de la République a le droit de déclarer la guerre et d'en informer l'Assemblée nationale dans un délai ne dépassant pas sept jours.

L'Assemblée nationale statue sur la déclaration de guerre à la majorité simple des membres de chaque chambre.

**Article 145**

L'état de siège et l'état d'urgence sont régis par la loi et sont proclamés par le Président de la République après décision du Conseil des Ministres.

La déclaration de l'état de siège ou de l'état d'urgence doit être dûment motivée et spécifier l'étendue du territoire concerné, ses effets, les droits, les libertés et les garanties suspendus de ce fait et sa durée qui ne peut être supérieure à douze (12) jours. Sa prolongation au-delà de douze jours ne peut être autorisée que par l'Assemblée nationale statuant à la majorité des deux tiers de chaque chambre.

En temps de guerre, si l'état de siège a été déclaré, une loi peut fixer la durée supérieure à celle prévue à l'alinéa 2 du présent article.

L'état de siège doit se limiter à la durée strictement nécessaire pour rétablir rapidement la situation démocratique normale.

La déclaration de l'état de siège ou de l'état d'urgence ne peut en aucun cas porter atteinte au droit à la vie, à l'intégrité physique, à l'état et à la capacité des personnes, à la nationalité, à la non rétroactivité de la loi pénale, au droit de la défense ni à la liberté de conscience et de religion.

La déclaration de l'état de siège ou de l'état d'urgence ne peut en aucun cas affecter les compétences du Président de la République, du Premier Ministre, de l'Assemblée nationale et de la Cour Suprême ni modifier les principes de responsabilité de l'État et de ses agents consacrés par la présente Constitution.

Pendant l'état de siège ou d'urgence et jusqu'au trentième jour après sa levée, aucune opération électorale ne peut avoir lieu.

**Article 146**

L'état de siège ne peut être déclaré, sur la totalité ou une partie du territoire national, qu'en cas d'agression effective ou imminente du territoire national par des forces étrangères, ou en cas de menace grave ou de trouble de l'ordre constitutionnel.

L'état d'urgence est déclaré, sur la totalité ou une partie du territoire national, en cas de calamité publique ou de trouble de l'ordre constitutionnel dont la gravité ne justifie pas la déclaration de l'état de siège.

**Article 147**

Pendant la durée de l'état de siège ou de l'état d'urgence, le Parlement ne peut être dissout et les chambres de l'Assemblée nationale sont automatiquement convoquées si elles ne siègent pas en session ordinaire.

Si à la date de la déclaration de l'état de siège ou de l'état d'urgence le Parlement avait été dissout ou si la législature avait pris fin, les compétences du Parlement concernant l'état de siège ou l'état d'urgence sont exercées par le Conseil d'État.

## **SECTION 3 - DU POUVOIR JUDICIAIRE**

### **SOUS-SECTION PREMIÈRE – DES DISPOSITIONS GÉNÉRALES**

#### **Article 148**

Le Pouvoir Judiciaire est exercé par la Cour Suprême et les autres Cours et Tribunaux institués par la Constitution et d'autres lois.

Le Pouvoir Judiciaire est indépendant et séparé du Pouvoir Législatif et du Pouvoir Exécutif.

Il jouit de l'autonomie de gestion administrative et financière.

La justice est rendue au nom du peuple. Nul ne peut se rendre justice à soi-même.

Les décisions judiciaires s'imposent à tous ceux qui y sont parties, que ce soit les pouvoirs publics ou les particuliers. Elles ne peuvent être remises en cause que par les voies et sous les formes prévues par la loi.

#### **Article 149**

Les audiences des juridictions sont publiques sauf le huis clos prononcé par une juridiction lorsque cette publicité est dangereuse pour l'ordre public ou les bonnes mœurs.

Tout jugement ou arrêt doit être motivé et entièrement rédigé ; il doit être prononcé avec ses motifs et son dispositif en audience publique.

Les juridictions n'appliquent les règlements que pour autant qu'ils soient conformes à la Constitution et aux lois.

Sans préjudice de l'égalité des justiciables devant la justice, la loi organique portant organisation et compétence judiciaires prévoit l'institution du juge unique dans les juridictions ordinaires de premier degré excepté à la Cour Suprême. Cette loi organique prévoit les modalités d'application des dispositions du présent aliéna.

#### **Article 150**

Les juges nommés à titre définitif sont inamovibles ; ils ne peuvent être suspendus, mutés, même en avancement, mis à la retraite ou démis de leurs fonctions sauf dans les cas prévus par la loi.

Les juges ne sont soumis, dans l'exercice de leurs fonctions, qu'à l'autorité de la loi.

La loi portant statut des juges et des agents de l'ordre judiciaire détermine le salaire et autres avantages qui leur sont alloués.

#### **Article 151**

Les juridictions ordinaires sont la Cour Suprême, la Haute Cour de la République, les Tribunaux de Régions, de Préfectures, de District, de Villes et de la Ville de Conakry.

Une loi organique peut instituer des juridictions spécialisées.

À l'exception de la Cour Suprême, les juridictions ordinaires peuvent être dotées de chambres spécialisées ou de chambres détachées par ordonnance du Président de la Cour Suprême sur proposition du Conseil Supérieur de la Magistrature.

Les Cours et Tribunaux peuvent, sans nuire au jugement des affaires à leur siège ordinaire, siéger en n'importe quelle localité de leur ressort si la bonne administration de la justice le requiert.

Toutefois, il ne peut être créé de juridictions d'exception.

Une loi organique détermine l'organisation, la compétence et le fonctionnement des Cours et Tribunaux.

## **SOUS-SECTION 2 – DES JURIDICTIONS ORDINAIRES**

### **A. De la Cour Suprême**

#### **Article 152**

La Cour Suprême est la plus haute juridiction du pays. Ses décisions ne sont susceptibles d'aucun recours si ce n'est en matière de grâce ou de révision.

Elles s'imposent à tous ceux qui y sont parties, à savoir les pouvoirs publics et à toutes les autorités administratives, civiles, militaires et juridictionnelles ainsi qu'aux particuliers.

#### **Article 153**

La Cour Suprême exerce les attributions qui lui sont conférées par la présente Constitution et les lois. Elle doit notamment :

- 1) statuer au fond sur les affaires en appel et en dernier degré jugées par la Haute Cour de la République dans les conditions prévues par la loi;
- 2) veiller à l'application de la loi par les Cours et Tribunaux, coordonner et contrôler leurs activités;
- 3) contrôler la constitutionnalité des lois organiques et des règlements d'ordre intérieur de chacune des chambres de l'Assemblée nationale avant leur promulgation;
- 4) à la demande du Président de la République, des Présidents des chambres de l'Assemblée nationale ou d'un cinquième des membres du Parlement ou des membres du Conseil d'État, la Cour Suprême contrôle la constitutionnalité des traités et accords internationaux ainsi que des lois et émet des avis techniques avant la décision des instances compétentes;
- 5) statuer sur les recours en inconstitutionnalité des lois et décrets-lois;
- 6) trancher, sur demande, les conflits d'attributions opposant les différentes institutions de l'État;
- 7) juger du contentieux électoral relatif au référendum, aux élections présidentielles et législatives;
- 8) juger au pénal, en premier et dernier ressort, le Président de la République, le Président du Conseil d'État, le Président du Parlement, le Président de la Cour Suprême, le Premier Ministre, le chef d'État major général des forces de défense et le Commissaire de la police nationale;
- 9) recevoir le serment du Président de la République et celui du Premier Ministre avant leur entrée en fonction;
- 10) juger le Président de la République en cas de haute trahison ou de violation grave et délibérée de la Constitution. Dans ce cas, la décision de mise en accusation est votée par les deux chambres de l'Assemblée nationale réunies à la majorité des deux tiers de chaque chambre;
- 11) constater la vacance du poste de Président de la République en cas de décès, de démission, de condamnation pour haute trahison ou violation grave et délibérée de la Constitution;
- 12) en matière d'organisation du pouvoir judiciaire, elle peut proposer au Gouvernement toute réforme qui lui paraît conforme à l'intérêt général;
- 13) donner l'interprétation authentique de la coutume en cas de silence de la loi.

Une loi organique détermine l'organisation et le fonctionnement de la Cour Suprême.

#### **Article 154**

La Cour Suprême est dirigée par un Président, assisté d'un Vice-président et de douze autres juges.

Ils sont tous juges de carrière.

Une loi organique peut, en cas de besoin, augmenter ou réduire le nombre des juges de la Cour Suprême.

#### **Article 155**

Le Président, le Vice-président et les juges de la Cour Suprême sont élus pour un mandat unique de huit (8) ans par le Conseil d'État à la majorité absolue de ses membres, sur proposition du Président de la République à raison de deux candidats par poste et après consultation du Conseil des Ministres et du Conseil Supérieur de la Magistrature.

Ils sont nommés par arrêté Présidentiel dans les huit jours du vote du Conseil d'État.

Ils doivent avoir au moins un diplôme de Licence en Droit et une expérience professionnelle de quinze (15) ans au moins dans une profession juridique et avoir fait preuve d'aptitude dans l'administration d'institutions au plus haut niveau.

Pour les détenteurs d'un diplôme de Doctorat en Droit l'expérience professionnelle requise est de onze (11) ans au moins dans une profession juridique.

Ils peuvent être relevés de leurs fonctions pour manque de dignité, incompétence, ou faute professionnelle grave, par l'Assemblée nationale statuant à la majorité des deux tiers des membres de chaque chambre et à l'initiative de trois cinquièmes des membres du Parlement ou du Conseil d'État.

#### **Article 156**

Le Président de la République, après consultation avec le Conseil des Ministres et le Conseil Supérieur de la Magistrature, propose au Conseil d'État une liste des candidats juges à la Cour Suprême. Cette liste doit comprendre deux candidats à chaque poste. Ils sont élus à la majorité absolue des membres du Conseil d'État.

### **B - De la Haute Cour de la République**

#### **Article 157**

Il est institué une Haute Cour de la République dont le ressort correspond à toute l'étendue de la République de Guinée.

Elle est compétente pour connaître au premier degré de certains crimes et des infractions particulières à caractère transfrontalier définies par la loi.

Elle juge au premier degré les affaires pour violation par les formations politiques des **articles 57, 59 et 36** de la présente Constitution.

Elle est aussi compétente pour connaître au premier degré de certaines affaires administratives, celles relatives aux formations politiques, aux opérations électorales ainsi qu'à d'autres affaires prévues par une loi organique.

Elle connaît également en appel et en dernier ressort, dans les conditions définies par la loi, des affaires jugées par d'autres juridictions.

Elle est dotée de chambres détachées siégeant dans différents ressorts du pays selon les modalités définies par la loi.

Une loi organique détermine son organisation, sa compétence et son fonctionnement.

### **C - Du Tribunal de Région et de la Ville de Conakry**

#### **Article 158**

Il est institué un Tribunal de Région dans chaque Région du pays et un Tribunal de la Ville de Conakry.

Une loi organique détermine l'organisation, la compétence et le fonctionnement du Tribunal de Région et du Tribunal de la Ville de Conakry.

### **D - Du Tribunal de Préfecture, de District et de Ville**

#### **Article 159**

Il est institué un Tribunal de Préfecture dans chaque Préfecture, un Tribunal de District dans chaque District et un Tribunal de Ville dans chaque Ville du pays.

Une loi organique détermine son organisation, sa compétence et son fonctionnement.

### **SOUS-SECTION 3 – DE LA PRESTATION DE SERMENT DES JUGES**

#### **Article 160**

Le Président, le Vice-président et les Juges de la Cour Suprême prêtent serment devant le Président de la République en présence des membres de l'Assemblée nationale.

Les autres juges prêtent serment devant les autorités indiquées par la loi qui les régit.

### **SOUS-SECTION 4 – DU CONSEIL SUPÉRIEUR DE LA MAGISTRATURE**

#### **Article 161**

Il est institué un Conseil Supérieur de la Magistrature dont les attributions sont les suivantes :

- 1) étudier les questions relatives au fonctionnement de la justice, et donner des avis, de son initiative ou sur demande, sur toute question intéressant l'administration de la justice;
- 2) décider de la nomination, de la promotion et de la révocation des juges et en général de la gestion de la carrière des juges et statuer en tant que Conseil de discipline à leur égard, sauf en ce qui concerne le Président et le Vice-président de la Cour Suprême;
- 3) donner des avis sur tout projet ou toute proposition de création d'une nouvelle juridiction ou relatif au statut des juges ou du personnel judiciaire relevant de sa compétence.

Le Président de la Cour Suprême contresigne avec la Président de la République les actes de nomination, de promotion et de révocation des juges et du personnel de la Cour Suprême.

#### **Article 162**

Le Conseil Supérieur de la Magistrature est composé des membres suivants :

- 1) le Président de la Cour Suprême, Président de droit;
- 2) le Vice-président de la Cour Suprême;
- 3) un Juge de la Cour Suprême élu par ses pairs;
- 4) le Président de la Haute Cour de la République;
- 5) un juge par ressort du Tribunal de Région et de la Ville de Conakry élu par ses pairs;
- 6) un juge du Tribunal de Préfectures, de Districts et des Villes dans chaque ressort du Tribunal de Préfecture, du Tribunal de District et du Tribunal de Ville élu par leurs pairs;
- 7) deux doyens des Facultés de Droit des Universités agréées élus par leurs pairs;
- 8) le Président de l'Organisation Guinéenne de Défense des Droits de l'Homme;
- 9) le Directeur général de l'Organe National Anti-corruption.

Une loi organique précise l'organisation, la compétence et le fonctionnement du Conseil Supérieur de la Magistrature.

## **SOUS-SECTION 5 – DES CONCILIEURS**

### **Article 163**

Il est institué dans chaque Quartier ou Secteur un "Comité de Conciliateurs" destiné à fournir un cadre de conciliation obligatoire préalable à la saisine des juridictions de premier degré siégeant dans certaines affaires définies par la loi.

Le Comité des Conciliateurs est composé de douze personnes intègres ayant leur résidence dans le Quartier ou le Secteur et reconnues pour leur aptitude à concilier.

Ils sont élus par le Conseil de Quartier ou de Secteur et le Comité Exécutif de Quartier ou de Secteur, pour une durée de deux ans renouvelable en dehors des agents de l'administration territoriale et des institutions et services de la justice. Sur la liste des Conciliateurs, les parties en conflit se conviennent sur trois personnes auxquelles elles soumettent leur différend.

Les Conciliateurs dressent un procès-verbal de règlement du différend qui leur est soumis. Les Conciliateurs et les parties au différend apposent leur signature sur ce procès-verbal qui est scellé du sceau de l'organe des Conciliateurs. Une copie en est réservée aux parties en différend.

La partie au différend qui n'est pas satisfaite de la décision des Conciliateurs peut saisir toute juridiction de premier degré. À défaut de production du procès-verbal du comité de Conciliation devant la juridiction de premier degré, celle-ci déclare la demande irrecevable.

Une loi organique détermine l'organisation, la compétence et le fonctionnement du Comité des Conciliateurs.

## **TITRE VI: DU MINISTÈRE PUBLIC**

### **Article 164**

Il est institué un Ministère Public appelé "Parquet Général de la République" chargé notamment de la poursuite des infractions sur tout le territoire national.

Il jouit de l'autonomie de gestion administrative et financière.

### **Article 165**

Le Parquet général de la République comprend un service appelé Bureau du Procureur général de la République et des services décentralisés au niveau de chaque Région, Préfecture, District et Ville.

Le Bureau du Procureur général de la République est composé du Procureur général de la République, du Procureur général Adjoint et des procureurs à compétence nationale.

Le service décentralisé du Parquet général de la République est composé des Procureurs de Région, de Préfecture, de District, de Ville et de leurs assistants.

Le Procureur général de la République dirige et coordonne les activités du Parquet Général de la République. Assisté d'autres Procureurs de son Bureau, il exerce l'action publique devant la Cour Suprême et devant la Haute Cour de la République dans les conditions prévues par la loi.

Il est représenté au niveau de chaque Région, Préfecture, District et Ville par un Procureur de Région, de Préfecture, de District et de Ville qui, assisté d'autres officiers du Ministère Public, exerce l'action publique devant les Tribunaux de Région, de Préfecture, de District et de Ville.

Le Procureur général de la République peut donner des injonctions écrites à tout Procureur et Officier du Ministère Public. Cependant ce pouvoir n'emporte pas le droit de dessaisir le Procureur de Région, de Préfecture, de District et de Ville des dossiers à instruire dans leurs ressorts respectifs et de se substituer à eux.

#### **Article 166**

Le Parquet Général de la République est placé sous l'autorité du Ministre ayant la justice dans ses attributions.

En matière de poursuite d'infractions, le Ministre ayant la justice dans ses attributions définit la politique générale et peut, dans l'intérêt général du service, donner des injonctions écrites de poursuite ou de non-poursuite au Procureur général de la République.

Il peut également, en cas d'urgence et dans l'intérêt général, donner des injonctions écrites à tout procureur lui obligeant de mener ou ne pas mener une action publique et en réserve copie au Procureur général de la République.

Les Officiers du Ministère Public sont pleinement indépendants des parties et des Magistrats du siège.

Une loi organique détermine l'organisation, les compétences et le fonctionnement du Parquet Général de la République et définit le statut des Officiers du Ministère Public et du personnel du parquet.

#### **Article 167**

Il est institué un Conseil Supérieur du Parquet.

Le Conseil Supérieur du Parquet est composé des membres suivants :

- 1) le Président de la République, Président de droit;
- 2) le Ministre de la Justice;
- 3) le Procureur général de la République;
- 4) le Procureur général adjoint de la République;
- 5) un Procureur à compétence nationale élu par ses pairs;
- 6) le Commissaire général de la Police Nationale;
- 7) le Président du Conseil National des Femmes;
- 8) des Officiers du Ministère Public à compétence Régionale élus par leurs pairs à raison d'un représentant par Région, par Préfectures, par District et par Ville;
- 9) deux Doyens des Facultés de Droit des universités agréées élus par leurs pairs;
- 10) le Bâtonnier de l'Ordre des Avocats.

Une loi organique détermine l'organisation, la compétence et le fonctionnement du Conseil Supérieur du Parquet.

#### **Article 168**

Le Procureur général de la République et le Procureur général adjoint de la République prêtent serment devant le Président de la République en présence des membres de l'Assemblée nationale.

Les autres Officiers du Ministère Public prêtent serment devant les autorités indiquées par la loi les régissant.

## **TITRE VII : DES POUVOIR DÉCENTRALISÉS**

### **Article 169**

L'organisation territoriale de la République est constituée par les Circonscriptions Territoriales et les Collectivités Locales.

- 1) les Circonscriptions Territoriales sont les Régions, les Préfectures, les Quartiers et Districts;
- 2) les Collectivités locales sont les Communes Urbaines et les Communautés Rurales de Développement.

La création des Circonscriptions Territoriales, leur réorganisation et leur fonctionnement relève du domaine réglementaire. La création des collectivités locales et leur réorganisation relève de la Loi.

### **Article 170**

Les Circonscriptions Territoriales sont administrées par un représentant de l'État assisté d'un organe délibérant.

Les collectivités locales s'administrent librement par des conseils élus sous le contrôle d'un délégué de l'État qui a la charge des intérêts nationaux et du respect des Lois.

### **Article 171**

La loi organise la décentralisation par le transfert de compétences, de ressources et de moyens aux Circonscription Territoriales et aux Collectivités Locales.

### **Article 172**

Il est institué un "Conseil de Coordination Régionale". Il réunit le Président de la République, un représentant de chaque Conseil Circonscription Territoriale désigné par ses pairs, et un élu de chaque Collectivités locales désignés par ses pairs.

Le Conseil de Coordination Régionale est présidé par le Président de la République en présence des membres du Gouvernement, du Gouverneur de la Ville de Conakry, ainsi que d'autres personnes que pourraient désigner le Président de la République.

Le Conseil se réunit au moins une fois chaque deux an sur convocation du Président de la République. Il débat entre autres des questions relatives à l'état de la décentralisation, de l'intégration territoriale et de l'unité nationale.

Les recommandations issues dudit Conseil sont transmises aux institutions et services concernés afin d'améliorer les services rendus à la nation.

## **TITRE VIII : DE LA SÉCURITÉ ET DE LA DÉFENSE NATIONALE**

### **Article 173 – Les principes de la sécurité nationale**

La sécurité nationale est la protection contre les menaces internes et externes à l'intégrité territoriale et à la souveraineté de la Guinée, de ses habitants, de leurs droits, de leurs libertés, de leur propriété, de la paix, de la stabilité et de la prospérité, et d'autres intérêts nationaux.

La sécurité nationale de la Guinée doit être promue et garantie conformément aux principes suivants:

- 1) la sécurité nationale est soumise à l'autorité de la présente Constitution et de l'Assemblée nationale;
- 2) la sécurité nationale doit être poursuivie en conformité avec la loi et avec le plus grand respect de la primauté du droit, la démocratie, des droits de l'homme et des libertés fondamentales;

- 3) dans l'exercice de leurs fonctions et de leurs compétences, les organes de sécurité nationale doivent respecter la diversité culturelle des communautés guinéennes;
- 4) le recrutement par au sein des organes de sécurité nationale doit refléter la diversité ethnique de la population guinéenne dans des proportions équitables.

#### **Article 174 – Les organes de la Sécurité nationale**

L'État dispose des organes de sécurité ci-après :

- 1) les Forces de Défense de la Guinée;
- 2) le Service d'Intelligence national.
- 3) les Services de la Police Nationale;

Le but principal des organes de sécurité nationale est de promouvoir et de garantir la sécurité nationale conformément aux principes mentionnés à l'aliéna 2 de l'**article 172** de la présente Constitution.

Dans l'exercice de leurs fonctions et de leurs compétences, les organes de sécurité nationale et tous les membres des organes de sécurité nationale ne doivent pas :

- 1) agir de manière partisane;
- 2) mettre en avant les intérêts d'un parti politique ou de toute autre cause, ou
- 3) porter préjudice à un intérêt politique ou à toute cause politique qui est légitime au regard de la présente Constitution.

Nul ne doit mettre en place une organisation militaire, paramilitaire ou similaire qui vise à promouvoir et à garantir la sécurité nationale, sauf dans les cas prévus par la présente Constitution ou une loi de l'Assemblée nationale.

Les organes de sécurité nationale sont subordonnés à l'autorité civile.

Le Parlement doit adopter une législation pour assurer les fonctions, l'organisation et l'administration des organes de sécurité nationale.

#### **Article 175 – Le Conseil de Sécurité national**

Il est créé un Conseil de sécurité national.

Le Conseil se compose :

- 1) du Président de la République;
- 2) du Ministre de la défense;
- 3) du Ministre chargé des affaires étrangères;
- 4) du Ministre de l'intérieure;
- 5) du Procureur général de la République;
- 6) du chef d'État major des Forces de Défense de la Guinée;
- 7) du Directeur général du Service d'Intelligence National; et
- 8) de l'Inspecteur général des Services de la police nationale.

Le Conseil doit exercer une surveillance sur les organes de sécurité nationale et exercer les autres fonctions prescrites par la législation nationale.

Le Président de la République préside les réunions du Conseil. Le Conseil nomme un secrétaire.

Le Conseil doit :

- 1) intégrer les politiques nationales, étrangères et militaires liés à la sécurité nationale afin de permettre aux organes de sécurité nationale de coopérer et fonctionner efficacement, et
- 2) évaluer les objectifs, les engagements et les risques pour la République en matière de capacités actuelles et potentielles sur sécurité nationale.

Le Conseil doit soumettre annuellement un rapport à l'Assemblée nationale sur l'état de la sécurité de la Guinée.

Le Conseil peut, avec l'approbation de l'Assemblée nationale :

- 1) déployer des forces nationales hors de la Guinée pour :
  - a. des opérations régionales ou internationales de maintien de la paix et humanitaire, ou
  - b. d'autres opérations de soutien;
- 2) approuver le déploiement de forces étrangères sur le sol guinéen.

## **SECTION PREMIÈRE – DE LA DÉFENSE NATIONALE**

### **Article 176 – Les Forces de Défense de la Guinée**

Il est créé les Forces de Défense de la Guinée.

Les Forces de Défense se compose de :

- 1) l'Armée guinéenne;
- 2) de l'aviation guinéenne, et
- 3) de la Marine guinéenne.

Les Forces de Défense :

- 1) sont responsables de la défense et la protection de la souveraineté et de l'intégrité territoriale de la République de Guinée;
- 2) doivent aider et coopérer avec d'autres autorités dans des situations d'urgence ou de catastrophe, et faire rapport à l'Assemblée nationale chaque fois qu'elles sont déployées dans de telles circonstances;
- 3) peuvent être déployées pour rétablir la paix dans toute partie de la Guinée touchée par des troubles ou instabilités, mais seulement avec l'approbation de l'Assemblée nationale.

La composition et le commandement des Forces de Défense doivent refléter la diversité régionale et ethnique de la population de la Guinée.

### **Article 177 – Le Conseil de Défense**

Il est créé un Conseil de défense.

Le Conseil comprend :

- 1) le Premier Ministre, président du Conseil;
- 2) le Ministre de la défense, vice-président du Conseil;
- 3) le chef d'État major général des Forces de Défense de la Guinée;
- 4) les trois chefs d'État major particuliers des Forces de Défense; et
- 5) le secrétaire principal du ministère de la défense.

Le Conseil de Défense :

- 1) est responsable de la politique générale de défense nationale, du contrôle et de la supervision des Forces de Défense de la Guinée, et
- 2) exécute les autres fonctions prescrites par la législation nationale.

## **SECTION 2 – DES SERVICES DE RENSEIGNEMENT**

### **Article 178 – Le Service d'Intelligence Nationale**

Il est établi un Service d'Intelligence Nationale.

Le Service d'Intelligence Nationale :

- 1) est chargé des renseignements et du contre-espionnage dans l'intérêt de la sécurité nationale conformément à la présente Constitution, et
- 2) exécute les autres fonctions prescrites par la législation nationale.

## **SECTION 3 – DES SERVICES DE POLICE**

### **Article 179 – Les Services de la Police Nationale**

Il est établi les Services de la Police Nationale.

Les Services de la Police Nationale se composent de:

- 1) du Service de police de la Guinée, et
- 2) du Service de police de l'administration.

Les Services de la Police Nationale sont des services nationaux compétents sur tout le territoire de la Guinée.

L'Assemblée nationale doit adopter une législation pour donner plein effet au présent article.

### **Article 180 – Les objets et les fonctions des Services de la Police Nationale**

Les Services de la Police Nationale doivent :

- 1) viser les plus hauts standards de professionnalisme et la discipline parmi ses membres;
- 2) prévenir la corruption et promouvoir la pratique de la transparence et de la reddition de comptes;
- 3) se conformer aux normes constitutionnelles des droits de l'homme et des libertés fondamentales;
- 4) former le personnel aux normes les plus élevées de compétence et d'intégrité et de respect des droits de l'homme et des libertés fondamentales et de la dignité, et
- 5) favoriser et promouvoir la proximité avec la société civile en général.

### **Article 181 – Commandement des Services de la Police Nationale**

Il est établi le bureau de l'Inspecteur général des Services de la Police Nationale.

L'inspecteur général :

- 1) est nommé par le Président de la République avec l'approbation du Conseil d'État;
- 2) exerce un commandement indépendant sur la Police nationale, et il exerce les autres fonctions prescrites par la législation nationale.

Les Services de la Police Nationale et les Services de la Police de l'Administration sont chacun dirigé par un Inspecteur général adjoint nommé par le Président de la République, conformément à la recommandation de la Commission nationale des Services de police.

Le Ministre de l'Intérieur peut légalement instruire l'Inspecteur général par rapport à toute question de politique administrative relative aux Services de la Police Nationale, mais personne ne peut instruire l'Inspecteur général par rapport à :

- 1) l'examen de toute infraction;
- 2) l'application de la loi contre toute personne, ou
- 3) l'emploi, l'affectation, la promotion, la suspension ou la révocation d'un membre de la Police nationale.

Toute instruction donnée à l'inspecteur général par le Ministre de l'Intérieur en vertu de l'alinéa 4 du présent article, ou par d'autres agents en vertu des **articles 10, 54, 165 et 166** doit être écrite.

L'inspecteur général est nommé pour un mandat unique de quatre années, et n'est pas admissible à une nouvelle nomination.

L'inspecteur général de la Police ne peut être démis de ses fonctions par le Président de la République que sur les motifs de :

- 1) violation grave de la présente Constitution ou toute autre loi;
- 2) une faute lourde dans l'exercice ou non des fonctions;

- 3) incapacité physique ou mentale d'exercer les fonctions;
- 4) incompetence;
- 5) faillite;
- 6) toute autre juste cause.

Le Parlement doit adopter une loi pour donner plein effet au présent article.

### **Article 182 – La Commission de la Police Nationale**

Il est crée la Commission de la Police Nationale.

La Commission se compose :

- 1) des personnes suivantes, nommées par le Président de la République :
  - a. une personne qui est qualifiée pour être nommée juge de la Haute Cour,
  - b. deux anciens hauts fonctionnaires de police, et
  - c. trois personnes intègres qui ont servi le public avec distinction;
- 2) l'Inspecteur général des Services de la Police Nationale;
- 3) les deux inspecteurs généraux adjoints de la Police nationale.

La Commission est compétente pour :

- 1) recruter et nommer les employés des services de police ;
- 2) confirmer les nominations et déterminer les promotions et les transferts au sein des Services de police;
- 3) faire observer les procédures régulières et exercer un contrôle disciplinaire sur les personnes habilitées à agir au sein des services de police, et
- 4) exercer les autres fonctions prescrites par la législation nationale.

La composition de la Police nationale doit refléter la diversité régionale et ethnique de la population guinéenne.

## **TITRE IX : LEADERSHIP ET INTÉGRITÉ**

### **Article 183 – Les responsabilités des agents publics**

L'autorité attribuée à un agent de l'État :

- 1) doit être exercé d'une manière qui :
  - a. est compatible avec les fins objets de la présente Constitution;
  - b. démontre du respect pour le peuple;
  - c. fait honneur à la nation et la dignité à la fonction, et
  - d. encourage la confiance du public dans l'intégrité de la fonction, et
- 2) est dévolu à l'agent de l'État pour servir le peuple et non se servir de ce pouvoir pour d'autres intérêts.

Les principes directeurs du leadership et de l'intégrité des agents publics sont :

- 1) la sélection sur la base de l'intégrité et de la compétence personnelle, ou de l'élection dans le cadre d'élections libres et équitables;
- 2) l'objectivité et l'impartialité dans le processus décisionnel, et faire en sorte que les décisions ne soient pas influencés par le népotisme, le favoritisme, et d'autres motifs illicites ou des pratiques de corruption;
- 3) un service public désintéressé et uniquement fondée sur l'intérêt public se démontrant par :
  - a. l'honnêteté dans l'exercice des fonctions publiques, et
  - b. la déclaration de tout intérêt personnel pouvant entrer en conflit avec les Fonctions publiques;
- 4) la responsabilité des agents publics vis-à-vis des administrés sur les décisions et actions publiques;
- 5) la discipline et l'engagement au service de la population.

#### **Article 184 – De la conduite des agents de l'État**

Tout agent de l'État doit se comporter, que ce soit dans la vie publique, officielle, ou dans la vie privée, ou en association avec d'autres personnes, d'une manière qui évite :

- 1) tout conflit entre les intérêts personnels et ceux des fonctions publiques ou officielles;
- 2) le détournement de l'intérêt public ou officiel en faveur d'un intérêt personnel.

Tout agent public qui contrevient à l'alinéa 1 du présent article doit être soumis à la procédure disciplinaire applicable pour l'office concerné, et peut, conformément à la procédure disciplinaire en vigueur, être destitué ou démis de ses fonctions.

Tout agent public qui a été destitué ou démis de ses fonctions pour une contravention relative à l'alinéa 2 du présent article est inhabile à exercer toute autre fonction de l'État.

#### **Article 185 – La probité financière des agents de l'État**

Un cadeau ou un don à un agent de l'État à l'occasion d'une manifestation publique ou officielle est un cadeau ou un don à la République et doit être remis à l'État, sauf exemption en vertu d'une loi du Parlement.

Un agent de l'État ne doit pas :

- 1) détenir un compte bancaire en dehors de la Guinée, sauf dans les conditions prévues par une loi du Parlement, ou
- 2) demander ou accepter un prêt personnel ou un avantage dans des circonstances qui compromettent l'intégrité de l'agent de l'État.

#### **Article 186 – Restriction sur les activités des agents de l'État**

Un agent à temps plein de l'État ne doit participer à aucune autre activité rémunérée.

Tout agent de l'État à nommer ne doit pas occuper une fonction dans un parti politique.

Un officier de l'État à la retraite qui reçoit une pension de fonds publics ne doit pas détenir plus de deux positions simultanées rémunératrices à titre de président, directeur ou employé d'une société détenue ou contrôlée par l'État, ou d'un organe de l'État.

Les agents de l'État à la retraite ne peuvent être rémunérés par des fonds publics autres que ceux visés à l'alinéa 3 du présent article.

#### **Article 187 – Citoyenneté et leadership**

Ne peut être admissible à l'élection ou à la nomination à des fonctions de l'État que des citoyens et citoyennes guinéennes.

Un agent de l'État ou un membre des forces de sécurité et défense ne doit pas détenir une double citoyenneté.

Les aliénas 1 et 2 du présent article ne s'appliquent pas à aux juges et aux membres des commissions, ou à toute personne qui a été fait citoyen d'un autre pays par application de la loi de ce pays, sans possibilité de se retirer.

### **TITRE X : DU TRÉSOR PUBLIC**

#### **Article 188**

Le Trésor Public de la Guinée est constitué du Fonds Consolidé, du Fonds de prévoyance ainsi que d'autres fonds publics qui peuvent être établi par loi.

#### **Article 189**

Il est versé dans le Fonds Consolidé, sous réserve des dispositions du présent article :

- 1) tous les revenus et toutes autres sommes générées ou reçues aux fins du Gouvernement ou en son nom;
- 2) toute autre somme d'argent reçu sous forme de dépôt pour le compte ou au nom du Gouvernement.

Les revenus ou autres sommes visées à l'alinéa 1 du présent article ne doivent pas inclure les revenus ou autres sommes d'argent :

- 1) qui sont payables en vertu d'une loi à d'autres fonds créé à des fins spécifiques, ou
- 2) qui doivent, en vertu d'une loi, être conservées par le ministère du gouvernement qui l'a reçu afin de répondre aux dépenses de ce ministère.

#### **Article 190**

Il est versé dans le Fonds de prévoyance les sommes votée par le Parlement à cette fin. Sous l'autorisation de la Commission du Parlement en charge des questions financières, les avances au Gouvernement doivent provenir du Fonds de prévoyance à chaque fois qu'il est prouvé des situations d'urgence ou d'imprévue nécessitant des dépenses pour lesquelles aucune autre disposition n'existe pour y répondre.

Lorsqu'une avance est faite à partir du Fonds de prévoyance, une estimation complémentaire est présentée par le Gouvernement dans les plus brefs délais au Parlement dans le but de remplacer les sommes ainsi avancées.

#### **Article 191**

Aucune somme ne doit être prélevée du Fonds Consolidé, sauf :

- 1) pour faire face aux dépenses qui sont imputés au Fonds Consolidé par la présente Constitution ou par une loi;
- 2) lorsque l'octroi de ces sommes a été autorisé :
  - a. par la loi de finance, ou
  - b. par un budget supplémentaire approuvé par résolution du Parlement et adopté pour cette fin;
  - c. par une loi du Parlement adoptée en vertu de l'**article 85** de la présente Constitution;
  - d. par des règles ou règlements pris en vertu d'une loi en ce qui concerne les fonds en fiducie versées dans le Fonds Consolidé.

Nulles autres sommes ne doivent être soustraites d'un fonds public, autres que le Fonds Consolidé et le Fonds de prévoyance, à moins que la question de ces sommes n'ai été autorisée par une loi.

#### **Article 192**

Le Premier Ministre doit établir et déposer au Parlement, conformément aux délais prévus à l'**article 77** de la présente Constitution, les estimations des recettes et des dépenses du Gouvernement pour l'exercice financier suivant.

Les estimations des dépenses de tous les services publics et les sociétés publiques, autres que celles créées en tant qu'entreprises commerciales :

- 1) doivent être classés au titre des programmes qui doivent être inclus dans un projet de loi portant ouverture de crédits, qui sera présenté au Parlement pour affectation au Fonds Consolidé ou au fonds approprié, afin de ces sommes puissent être délivrées aux fins spécifiées dans ce projet de loi;
- 2) doivent, en ce qui concerne les prélèvements automatiques sur le Fonds Consolidé, être déposé au Parlement pour information des députés.

#### **Article 193**

Le Président de la Cour Suprême élabore, en consultation avec le Conseil Supérieur de la Magistrature, le budget de la magistrature.

Dans l'exécution de l'alinéa 1 du présent article, le Président de la Cour Suprême doit, en consultation avec le Conseil Supérieur de la Magistrature, soumettre au Gouvernement, en tenant compte des délais prévus à l'**article 85** de la présente Constitution, et par la suite à chaque fois que le besoin se fait sentir :

- 1) les estimations des dépenses administratives de la magistrature à imputer sur le Fonds Consolidé, et
- 2) les estimations des dépenses de développement de la magistrature.

Le Premier Ministre est tenu, aux délais spécifiés à l'**article 85** de la présente Constitution, ou par la suite au fur et à mesure qu'elles lui sont soumises en vertu de l'alinéa 1 du présent article, de déposer l'estimés visés à l'alinéa 1 du présent article au Parlement. Ces estimations sont déposées sans aucune modification, mais le Gouvernement peut les faire accompagner de toutes recommandations nécessaires.

Les dépenses de développement de la magistrature, si elles sont approuvées par le Parlement, doivent être imputées au Fonds Consolidé.

#### **Article 194**

Si, à l'égard d'une année financière, il est constaté que le montant des crédits votés par la loi de finance pour n'importe quel but est insuffisant ou que le besoin est né pour des dépenses pour lesquelles aucune somme n'a été affecté par cette loi, une estimation supplémentaire indiquant la somme nécessaire doit être déposé au Parlement pour son approbation.

Si, dans le cas d'un exercice, une estimation supplémentaire a été approuvée par le Parlement conformément à l'alinéa 1 du présent article, un projet de loi portant ouverture de crédits supplémentaires doit être présenté au Parlement lors de l'exercice suivant l'exercice auquel les évaluations se rapportent, prévoyant l'affectation de la somme ainsi approuvée aux fins spécifiées dans cette estimation.

Lorsque, dans l'état prévisionnel établi conformément à l'alinéa 1 de l'**article 189** et à l'alinéa 2 du présent article, l'objet du vote ne concerne pas le Fonds de prévoyance, les sommes votées par le Parlement à l'égard de cet objet sont votées sous la supervision d'un comité qui est composé du Président du Parlement, du Président du Conseil d'État et du Premier Ministre.

#### **Article 195**

Le Parlement peut, par une résolution appuyée par les voix de la majorité de tous les membres du Parlement, autoriser le Gouvernement à conclure un accord pour l'octroi d'un prêt à même les fonds ou les comptes publics.

Une entente conclue en vertu de l'alinéa 1 du présent article doit être déposée au Parlement et ne doit entrer en vigueur que si elle est approuvée par une résolution du Parlement.

Aucun prêt ne doit être soulevé par le Gouvernement en son nom ou toute autre institution publique ou autorité autrement que sous l'autorité d'une loi du Parlement.

Une loi du Parlement adoptée conformément à l'alinéa 3 du présent article prévoit:

- 1) que les termes et conditions d'un prêt doivent être déposés au Parlement et ne doivent entrer en vigueur que s'ils ont été approuvés par une résolution du Parlement;
- 2) que les sommes reçues au titre de ce prêt sont versés au Fonds Consolidé et font partie de ce fonds, ou dans tout autre fonds public existant ou créé aux fins de l'emprunt.

Le présent article doit, avec les adaptations effectuées par le Parlement, s'appliquer à toute entreprise internationale ou toute transaction économique à laquelle le Gouvernement est partie, autant qu'il s'applique à un prêt.

Aux fins du présent article, « prêt » comprend toute somme d'argent prêtée ou donnée par le Gouvernement sur la condition de retour ou de remboursement, et toute autre forme d'emprunt ou de prêt à l'égard duquel:

- 1) les sommes provenant du Fonds Consolidé ou tout autre fonds public doivent être utilisées pour le paiement ou le remboursement, ou
- 2) des sommes de n'importe quel fonds établi aux fins de paiement ou de remboursement, que ce soit directement ou indirectement.

Le ministre chargé des finances, au nom du Premier Ministre, doit présenter au Parlement toute information concernant des divergences portant sur:

- 1) l'octroi de prêts, de leur remboursement et leur service;
- 2) le versement au Fonds Consolidé ou à des fonds publics d'argent provenant des prêts occasionnés ou contractés sur les institutions en dehors de la Guinée.

#### **Article 196**

La dette publique de la Guinée doit être imputée sur le Fonds de Consolidé et sur les autres fonds publics de la Guinée.

Aux fins du présent article, la dette publique comprend les intérêts sur cette dette, les versements aux fonds d'amortissement et les fonds de rachat à l'égard de cette dette et les coûts, frais et dépenses accessoires à la gestion de cette dette.

### **TITRE XI : DE LA BANQUE CENTRALE DE LA RÉPUBLIQUE DE GUINÉE**

#### **Article 197**

La Banque de la Guinée est dénommée Banque centrale de la République de Guinée.

La Banque centrale de la République de Guinée est la seule autorité à émettre la monnaie guinéenne.

#### **Article 198**

La Banque centrale est le seul dépositaire des fonds de l'État Guinéen, à la fois à l'intérieur et à l'extérieur de la Guinée. Mais par avis publié dans le Journal Officiel, elle peut autoriser toute autre personne ou autorité à agir comme dépositaire et gardien d'un fonds public tel que spécifiés dans l'avis.

#### **Article 199**

La mission première de la Banque centrale de la République de Guinée est de :

- 1) promouvoir et maintenir la stabilité de la monnaie guinéenne et de surveiller et réglementer le système monétaire dans l'intérêt du progrès économique de la Guinée;
- 2) encourager et promouvoir le développement économique et l'utilisation efficace des ressources de la Guinée grâce à l'efficacité et l'efficience du système bancaire et de crédit.

La Banque centrale, dans la poursuite de sa mission, doit exécuter ses fonctions d'une manière indépendante et sans contrainte ni faveur ou préjugé du Gouvernement. Mais il doit y avoir des consultations régulières entre la Banque centrale et les membres ministériels responsables des questions de finance nationale.

#### **Article 200**

Le Gouverneur de la Banque centrale de la République de Guinée, dans l'application des **articles 189, 190 et 191** de la présente Constitution, est tenu d'interdire toute transaction ou tout transfert concernant, directement ou indirectement, toute opération de change que ce soit à l'intérieur ou à l'extérieur de la Guinée, qui est contraire à la loi ou qui n'est pas prévue par une loi.

### **Article 201**

Les dispositions ci-après s'appliquent au Gouverneur de la Banque centrale de la République de Guinée :

- 1) il doit être nommé par le Président de la République après avis du Conseil d'État pour une période de quatre ans renouvelable;
- 2) il sera le président du Conseil d'administration de la Banque centrale de la République de Guinée;
- 3) il ne doit pas être démis de ses fonctions, sauf pour les mêmes motifs et la même manière qu'un juge de la Cour suprême, autre que le juge en chef, est démis de ses fonctions.

### **Article 202**

Les commissions du Parlement chargées des questions financières doivent suivre les recettes en devises et les paiements ou les transferts de la Banque centrale à l'intérieur et à l'extérieur de la Guinée, et en faire rapport au Parlement.

### **Article 203**

La Banque centrale de la République de Guinée doit, au plus tard trois mois après la fin des six premiers mois de son exercice financier, et après la fin de son année financière, soumettre à l'Office du Contrôle d'État, un état de ses recettes en devises et les paiements ou les transferts à l'intérieur et à l'extérieur de la Guinée.

L'Auditeur Général des finances de l'État doit, au plus tard trois mois après le dépôt de la déclaration visée à l'alinéa 1 du présent article, soumettre son rapport au Parlement sur cette déclaration.

Le Parlement examine le rapport de l'Office du Contrôle d'État et nomme, le cas échéant, dans l'intérêt public, un comité chargé d'examiner les questions soulevées par le rapport.

### **Article 204**

Les autres pouvoirs et fonctions de la Banque centrale sont déterminés par une loi et doivent être exécutées aux conditions prescrites dans les termes de cette même loi.

## **TITRE XII : DU SERVICE STATISTIQUE**

### **Article 205**

Il est créé un Service de Statistique qui fait partie des services publics de la Guinée.

Le Directeur du Service statistique est le membre du Gouvernement en charge des statistiques. Le statisticien du Gouvernement est nommé par le Président de la République.

### **Article 206**

Il est créé un Conseil des Services Statistiques composé :

- 1) d'un président et d'au plus cinq autres membres qui, en consultation avec le Conseil d'État, doivent tous être nommés par le Président de la République compte tenu de leurs connaissances spécialisées; et
- 2) du statisticien du Gouvernement.

### **Article 207**

Le statisticien du Gouvernement, sous la supervision du Conseil des Services de Statistiques, est responsable de la collecte, de la compilation, de l'analyse et de la publication des données socio-économiques sur la Guinée et exerce toutes autres fonctions prescrites par la loi.

### **Article 208**

Le Conseil des Services Statistiques prescrit la manière dont les données doivent être compilées et tenues par toute personne ou autorité en Guinée.

## TITRE XIII : DES COMMISSIONS ET ORGANES SPÉCIALISÉS

### Article 209

Il est créé des Commissions et des Organes spécialisés chargés de contribuer à la promotion de la transparence et de la démocratie, à la sauvegarde des droits humains, et à la résolution des problèmes majeurs du pays.

Une loi organique peut créer d'autres Commissions et Organes spécialisés.

### Article 210 – L'Organisation guinéenne de Défense des Droits de l'Homme

« *L'Organisation Guinéenne de Défense des Droits de l'Homme* » est une institution nationale indépendante chargée notamment de :

- 1) éduquer et sensibiliser la population sur les questions des droits de la personne;
- 2) examiner les violations des Droits de la personne commises sur le territoire guinéen par des organes de l'État, des personnes agissant sous le couvert de l'État, des organisations et des individus;
- 3) faire des investigations sur des violations des droits de la personne et saisir directement les juridictions compétentes;
- 4) établir et diffuser largement un rapport annuel et aussi souvent que nécessaire sur l'état des droits de la personne en Guinée.

L'Organisation Guinéenne de Défense des Droits de l'Homme adresse chaque année au Président de la République et aux deux Chambres de l'Assemblée nationale son programme et son rapport annuel d'activités et en réserve copie aux autres organes de l'État déterminés par la loi.

Une loi fixe les modalités d'organisation, le financement et le fonctionnement de l'Organisation Guinéenne de Défense des Droits de l'Homme.

### Article 211 – La Commission Électorale nationale Indépendante

« *La Commission Électorale Nationale Indépendante* » est une Commission indépendante chargée de la préparation et de l'organisation des élections locales, législatives, présidentielles, référendaires et d'autres élections que la loi peut réserver à cette Commission.

Elle veille à ce que les élections soient libres et transparentes.

La Commission Électorale Nationale Indépendante adresse, chaque année, le programme et le rapport d'activités au Président de la République et aux deux chambres de l'Assemblée nationale et en réserve copie aux autres organes de l'État déterminés par la loi.

Une loi précise l'organisation, le financement et le fonctionnement de la Commission.

### Article 212 – La Commission de la Fonction Publique

« *La Commission de la Fonction Publique* » est une institution publique indépendante chargée notamment de :

- 1) procéder au recrutement des agents des services publics de l'État et de ses institutions;
- 2) soumettre, pour nomination, affectation et promotion par les autorités compétentes, conformément aux **articles 3, 4, 8 et 33** de la présente Constitution, les noms des candidats qui remplissent tous les critères exigés et qui sont jugés les plus qualifiés professionnellement pour occuper les postes postulés, sans préjudice des qualités morales requises;
- 3) organiser un système de sélection des candidats objectif, impartial, transparent et égal pour tous;

- 4) faire des recherches sur les lois, règlements, qualifications requises, conditions de service et sur toutes les questions relatives à la gestion et au développement du personnel et de faire des recommandations au Gouvernement;
- 5) faire des propositions de sanctions disciplinaires suivant la législation en vigueur;
- 6) assister techniquement les institutions de l'État dotées d'un statut particulier dans les activités mentionnées dans le présent article.

Il est interdit aux responsables et agents de la Commission de solliciter ou d'accepter des instructions de personnes ou autorités extérieures à la Commission.

La Commission de la Fonction Publique adresse chaque année le programme et le rapport d'activités aux deux Chambres de l'Assemblée nationale et au Gouvernement et en réserve copie aux autres organes de l'État déterminés par la loi.

Une loi détermine les modalités d'organisation, le financement et le fonctionnement de la Commission.

### **Article 213 – L'Organe National Anti-Corruption**

« *L'Organe National Anti-Corruption* » est une institution nationale indépendante dans l'exercice de ses attributions.

Il est doté de la personnalité juridique et de l'autonomie administrative et financière.

L'Organe national Anti-Corruption est dirigé par un Directeur général assisté de deux Directeurs Adjointes et d'autant d'agents que de besoin.

Il est chargé notamment de :

- 1) servir de liaison entre le citoyen d'une part et les institutions et services publics et privés d'autre part;
- 2) prévenir et combattre l'injustice, la corruption et d'autres infractions connexes dans les services publics et privés;
- 3) recevoir et examiner dans le cadre précité les plaintes des particuliers et des associations privées contre les actes des agents des services publics et privés et si ces plaintes paraissent fondées, attirer l'attention de ces agents ou de ces services en vue de trouver une solution satisfaisante. L'Organe ne peut pas s'immiscer dans l'instruction ou le jugement des affaires soumises à la justice mais peut soumettre les plaintes dont il est saisi aux juridictions ou aux services chargés de l'instruction qui sont tenus de lui répondre;
- 4) recevoir via les instances de la Cour Suprême une copie de la déclaration sur l'honneur des biens et patrimoine du Président de la République, du Président du Conseil d'État, du Président du Parlement, du Président de la Cour Suprême, du Premier Ministre et des autres membres du Gouvernement avant leur prestation de serment et lors de leur cessation de fonction.

L'Organe National Anti-Corruption adresse chaque année le programme et le rapport d'activités au Président de la République et aux deux Chambres de l'Assemblée nationale et en réserve copie aux autres organes de l'État déterminés par la loi.

Le Directeur de l'Organe National Anti-Corruption ne peut pas être démis de ses fonctions, sauf pour les mêmes motifs et dans la même manière qu'un juge de la Cour Suprême, autre que le juge en chef.

Une loi détermine les modalités d'organisation, le financement et le fonctionnement de l'Organe.

### **Article 214 – L'Office du Contrôle d'État**

« *L'Office du Contrôle d'État* » est une institution nationale indépendante chargée de l'audit des finances de l'État.

Il est doté de la personnalité juridique et de l'autonomie administrative et financière.

L'Office est dirigé par un Auditeur Général des Finances de l'État assisté d'un Auditeur Général Adjoint et d'autant d'agents que de besoin.

Il est chargé notamment de :

- 1) vérifier objectivement si les recettes et les dépenses de l'État et des collectivités locales, des établissements publics, des organismes para-étatiques, des entreprises nationales et à capitaux mixtes ainsi que des projets de l'État ont été effectuées suivant les lois et règlements en vigueur et selon les formes et justifications prescrites;
- 2) effectuer les vérifications financières et contrôler la gestion en ce qui concerne notamment la régularité, l'efficacité et le bien-fondé des dépenses dans tous les services précités;
- 3) effectuer tout audit comptable, de gestion, de portefeuille et stratégique dans tous les services ci-haut mentionnés.

Nul ne peut s'immiscer dans les opérations de l'Office, ni donner des instructions à ses agents ni chercher à les influencer dans leurs fonctions.

Une loi détermine les modalités d'organisation, le financement et le fonctionnement de l'Office.

### **Article 215**

Sans préjudice des dispositions de l'**article 85** de la présente Constitution, l'Office du Contrôle d'État soumet chaque année, avant l'ouverture de la session consacrée à l'examen du budget de l'année suivante, aux Chambres de l'Assemblée nationale un rapport complet sur l'exécution du budget de l'État de l'exercice écoulé. Ce rapport doit notamment préciser la manière dont les comptes ont été gérés, les dépenses faites à tort ou irrégulièrement, ou s'il y a eu détournement ou dilapidation des deniers publics.

Une copie de ce rapport est adressée au Président de la République, au Gouvernement, au Président de la Cour Suprême, au Procureur Général de la République et à l'Organe National Anti-corruption.

Le Parlement peut charger l'Office du Contrôle d'État d'effectuer toute vérification financière dans les services de l'État ou concernant l'utilisation des fonds alloués par l'État.

Les institutions et autorités destinataires du Rapport de l'Auditeur Général sont tenues d'y donner suite en prenant les mesures qui s'imposent en ce qui concerne notamment les irrégularités et manquements constatés.

Une loi détermine l'organisation, le financement et le fonctionnement de l'Office du Contrôle d'État.

### **Article 216 – L'Observatoire de l'équité Genre**

Il est institué « *L'Observatoire de l'équité Genre* ».

L'observatoire de l'équité Genre est une institution nationale, indépendante chargée notamment de :

- 1) évaluer d'une manière permanente le respect des indicateurs Genre dans la vision du développement durable et servir de cadre d'orientation et de référence en matière d'égalité de chance et d'équité;

- 2) formuler des recommandations à l'endroit des différentes institutions dans le cadre de la vision Genre.

L'Observatoire de l'équité Genre adresse chaque année au Gouvernement le programme et le rapport d'activités et en réserve copie aux autres organes de l'État déterminés par la loi.

Une loi détermine ses attributions, son organisation, son financement et son fonctionnement.

**Article 217 – La Chancellerie des Héros et des Ordres Nationaux**

Il est institué une « *Chancellerie des Héros et des Ordres Nationaux* ».

Une loi détermine ses attributions, son organisation, son financement et son fonctionnement.

**TITRE XIV : DES CONSEILS NATIONAUX**

**Article 218 – Le Conseil National des Femmes**

Il est créé un « *Conseil National des Femmes* ».

Une loi détermine son organisation, ses attributions, son financement et son fonctionnement ainsi que ses rapports avec les autres organes de l'État.

**Article 219 – Le Conseil National de la Jeunesse**

Il est créé un « *Conseil National de la Jeunesse* ».

Une loi détermine son organisation, ses attributions, son fonctionnement, son financement ainsi que ses rapports avec les autres organes de l'État.

**TITRE XV : DES TRAITÉS ET ACCORDS INTERNATIONAUX**

**Article 220**

Le Président de la République négocie et ratifie les traités et accords internationaux. L'Assemblée nationale en est informée après leur conclusion.

Toutefois, les traités de paix, les traités de commerce, les traités ou accords relatifs aux organisations internationales, ceux qui engagent les finances de l'État, ceux qui modifient des dispositions de nature législative, ceux qui sont relatifs à l'état des personnes ne peuvent être ratifiés qu'après autorisation de l'Assemblée nationale.

Nulle cession, nul échange, nulle adjonction d'un territoire n'est permise sans le consentement du peuple de Guinée consulté par référendum.

Le Président de la République et l'Assemblée nationale sont informés de toutes les négociations d'accords et traités internationaux non soumis à la ratification.

**Article 221**

Les traités ou accords internationaux régulièrement ratifiés ou approuvés ont, dès leur publication au Journal Officiel, une autorité supérieure à celle des lois organiques et des lois ordinaires, sous réserve, pour chaque accord ou traité, de son application par l'autre partie.

**Article 222**

Les accords autorisant le transit ou le stockage sur le territoire national de déchets toxiques et autres matières pouvant porter gravement atteinte à la santé et à l'environnement sont interdits.

**Article 223**

Si la Cour Suprême saisie par les autorités citées à l'article 153-4° de la présente Constitution, a déclaré qu'un engagement international comporte une clause contraire à la présente Constitution,

l'autorisation de le ratifier ou de l'approuver ne peut intervenir qu'après la révision de la Constitution.

**Article 224**

L'initiative de la révision de la Constitution appartient concurremment au Président de la République après délibération du Conseil des Ministres et à chaque Chambre de l'Assemblée nationale sur vote à la majorité des deux tiers de ses membres.

La révision n'est acquise que par un vote à la majorité des trois quarts des membres qui composent chaque Chambre de l'Assemblée nationale.

Toutefois, lorsque la révision porte sur le mandat du Président de la République, sur la démocratie pluraliste ou sur la nature du régime constitutionnel notamment la forme républicaine de l'État et l'intégrité du territoire national, elle doit être approuvée par référendum, après son adoption par chaque Chambre de l'Assemblée nationale.

***Aucun projet de révision du présent article ne peut être recevable.***

**TITRE XVI : DES DISPOSITIONS TRANSITOIRES ET FINALES**

**Révision du 03/04/2011**